Do Võ Phi Hùng Cựu HS Petrus Ký (67-74) tặng Huỳnh Chiếu Đẳng chủ Kho Sách Xưa Quán Ven Đường

DIVI. OF MAPS, MANUSCRIPTS
FEB 28 1963

NHẬT BÁO NGHỊ LUẬN CHANH TRỊ KINH TẾ XÃ HỘI VĂN HÓA

Tự Do

TIẾNG NÓI CỦA NGƯỜI VIỆT TỰ DO

Giám đốc : PHẠM VIẾT-TUYỂN
Quản nhiệm : KIỀU VĂN-LÂN — Tổng thư ký tòa soạn : LÊ VĂN-TIẾN
Báo-quán : 25-27-29, Võ-Tánh — Saigon — Hộp thư số 653 — Điện thoại tự động 25.831
Năm thứ Mười.—Số 1.779 Thứ Tư 20-2-63 (27 th. 1 (âl) Quý Mão) Giá 2 đ.

Đại hội thảo luận và

Tình trạng bế tắc của ngành đồi nước

[illegible]

Xin người không đáp [illegible] dùng nhau câu của tân chúng ?

Theo các dại diện ngoại giới thì nước lũ, khi lên cao 4; Thaa-Lương lấy nước chảy xô đụng thiệt đã, nên nước đã lấy mấy ngày tới 5 với 6 ngoyên ma phá. nhiều là nước Thaa Lương vẫn giữ vững chuyện quanh Đô thành. Sở dĩ các xe đều đã lấy nước giảng là vì loại nước xây rớn đã có (3 đồng) thành khéo trong khi Thây Cao tới 140). lại vẫn được đân chúng các xôn thích dùng và nước ngọt, trong và nhớt là không phân nhỉ.

(Xem tiếp 9 trang 4)

Mỗi khu Dinh điền sẽ có một trường Trung học

- *Đã khánh thành trường Trung học dầu tiên xây cho địa điểm Dinh điền Vĩ Đất.*

SAIGON.— Sáng thứ Bảy vừa qua, ông Trương Công Cừu, Bộ trưởng Bộ Nhiệm Vụ Nông Hóa Lâm đã đại diện Chính Thống đến dự lễ khánh thành và khai giảng trường Trung học Dinh điền tại địa điểm Vĩ Đất thuộc tỉnh Bình Tuy.

Trường Trung học Vĩ Đất xây cất trên một thửa đất rộng và gồm có 3 tòa nhà lớn. Ba tòa nhà này được xây theo hình cánh quạt gác đầu lại với nhau và ở giữa là phòng hội. Tuy nhiên mỗi nhà đều có sang một tòa nhà gồm có văn phòng ông Hiệu trưởng và ba lớp học rộng sáu phòng không vách một nhà cho học trò chơi. Tòa nhà này rất giá 1 triệu 500.000 đồng. Hiện nay mới khai giảng 1 lớp Đệ thất gồm có 46 em và 1 lớp Lớp liên vơi tiểu 30 học sinh.

Cùng với lễ khánh thành trường lớp trường Trung học Vĩ Đất mở dân chúng việc thực hiện một chương trình quy mô và học chính mà Chính Thống đã vạch ra : tất cả các Khu Dinh điền sẽ có trường Trung học.

Phản đối hành động của Kút Xếp đối với văn gia

BA LÊ.— Vừa rồi trong thế giới Tự Do đã lên tiếng phản đối việc Kết Xếp nhốt các văn gia phản động vào chuồng điên. 2 văn sĩ Nga nổi tiếng đã bị bắt giam vào nhà thương điên vì tội đã ngỏ lời chỉ trích chính thể cộng sản. Hai nhà văn này là Tarsis và Ovechkin ông Tarsis đã ngâm cho ăn hành 2 tác phẩm ở Luân Đôn, dưới bút hiệu Tranvalarzy.

Ông Ovechkin là biên tập viên xã luận của một nguyệt san văn chương. Ông ta đã đâm chỉ trích các nông trường tập thể Nga và yêu cầu bãi bỏ hoàn toàn hệ thống nông trường nầy.

Tình thân yêu nước của Hai Bà bất diệt

NHẬN XÉT THỜI CUỘC

Có quốt hay không ?

Sau khi tướng De Gaulle cho biết ý chí gạt bỏ Anh ra **khỏi Âu Châu, để xây dựng một Âu Châu đoàn kết trong đó có Nga và các nước Cộng sản — nếu Anh và Mỹ cũng quyết lợi thì khoan phải lo cả De Gaulle mà có ông đã được đón. Nếu thật Anh và Mỹ cũng quốt lợi thì Pháp có thể xụm.**

Anh quốc — như tất cả các chính giới quốc tế đều biết, có thể hy giá đồng Anh kim, để chọi đòn lại Pháp. Sự hy giá đồng Anh kim đối với Anh trở nên cần thiết, để làm cho hàng Anh bán ra ngoài hợ giá đi, và hàng ngoại quốc vào Anh tăng lên. Hiện nay, vốn 2 phần 3 các dịch vụ tơm bằng đồng Anh kim, và nếu đồng Anh kim bị sụt giá, thì kinh tế của rất nhiều nước phải điêu đứng, trong đó có Pháp. Như người ta đã biết, mấy lần Anh kim sụt giá trước đây, chỉ trong vòng có 1 tuần, các đồng tiền khác, trong có đồng quan Pháp, đều đã phải sụt giá rồn rồn.

Và phản Mỹ quốc có thể chơi những đòn lợ khác.

Cái đòn tất nhiên là cúp ngay các viện trợ cho các nước Phi Châu chịu ảnh hưởng Pháp. Số đi Mỹ giúp hàng chục quốc gia Phi Châu ấy là để Pháp bớt gánh nặng mà gánh phần vào cuộc phòng thủ chung và để Pháp chỉ có hướng lợi trong việc giao dịch kinh tế với các nước Phi Châu mới được độc lập nữa với ấy. Bây giờ, Pháp không đi chung vào cờ và bước sang con đường khác, thì viện trợ Mỹ có thể đình hoãn lại, và Pháp sẽ khó vì phải vác lấy những gánh nặng tài chánh lớn lao kia.

Một đòn khác là chính Mỹ sẽ mở rộng giao thương với Nga để chặn đường Pháp. Thà rằng Mỹ chơi thân tay dài với Nga vì có thể kiếm giữ được Nga, còn hơn là để Pháp chơi thân với Nga để rồi bị Nga ngáng gió cho ngã quỵ. Nga, thật tế, sẽ thấy rằng không thể đi với Pháp đã rất lâu cho tình hình càng thêm mãi trên thế giới và đem lại nhiều nguy hiểm cho Nga.

Mỹ, Anh đều đã có thể kết thân với các nước khác trong Thị Trường Chung để khước từ những đặc khoản dành cho cảnh nông Pháp. Lúc mà thống dư của Mỹ có thể trên ngôi Âu Châu với giá rẻ, và cảnh nông Pháp sẽ hết thở luôn.

Ngoài ra, ông De Gaulle cũng không thể quán rằng ông có rất nhiều kẻ từ thù. Kẻ thù chính của ông, người thay thế Salan đã chủ huy quân đội bí mật, tức là ông Bidault, hiện nay ở Luân Đôn, đã lên tiếng kết án De Gaulle và triệt để ủng hộ Anh Mỹ.

Nhưng, có chắc rằng Anh Mỹ sẽ quốt De Gaulle không?

TƯỚNG KHONG LE (phe Trung lập Lào) TUYÊN BỐ

Súng có thể nổ bất cứ lúc nào

giữa quân trung lập và quân Pathet Lào

- **KHONG LE lại mạt sát Pathet Lào tay sai ngoại quốc và nhất định chặn đường tiếp viện từ Việt Cộng sang Lào.**

Mạt sát C.S.

TIN VẮN TƯƠNG.— Trong điều văn đọc trong tang lễ đại tá Kersanah, tướng Khong Le nổi dại khái : «Vậy âm sát này là một hành động bỉ ổi, vô nhân đạo sau một cuộc tuyên truyền rầo rốt do phe ta, những kẻ bảo thân tay sai của ngoại quốc gây ra».

Sẵn sàng nổ súng

ĐÀI MỸ. — Hôm 18-2, tướng Khong Le, thuộc lực lượng trung lập Ai Lao có tuyên bố ở Vạn Tượng tầng chiến cuộc có thể bùng nổ vào bất cứ lúc nào giữa các lực lượng của ông và của quân Pathet Lào thân cộng.

Tướng Khong Le tuyên bố với báo chí là quân Pathet Lào cả có những hành động đe dọa và sự thù nghịch giữa 2 bên ngày càng càng thêm.

Vị tướng trung lập Ai lao nói, tình hình càng thêm dá càng ngày càng càng thêm, để từ sau cuộc âm sát dại tá Kersana Vongsonavang, tham mưu trưởng lực lượng trung lập ở cánh Đồng Chum tuần vừa qua.

Phe trung lập cho rằng, chính phe Pathet Lào là thủ phạm trong vụ âm sát này.

Trong khi đó đại tá Nakonsack, bộ trưởng quốc phòng trung lập đã nói với báo chí rằng quân Pathet Lào không ngừng đã hoạch định những chương-trình âm sát, mà cho mưu toan tiêu sát thêm 3 sĩ quan trung lập khác, mà chính ông là 1 trong 3 sĩ quan đó.

Ông nói với quân Pathet Lào muốn loại trừ tất cả các sĩ quan của Khong Le để họ có thể lên thay thế cầm đầu lực-lượng trung lập.

Quân trung lập vẫn chặn đường vận binh của V.C

Đại tá Nakonsach cho biết là quân Pathet Lào hiện đang lập trung lực lượng gần thị trấn PangPang; hiện đang nằm dưới sự kiểm soát của phe trung lập, trên một xa lộ nối liền với Bắc Việt cộng sản.

Ông nói thêm rằng các lãnh tụ thân cộng muốn có thể dùng cho sự đột nhập của quân Cộng sản Bắc việt vào Ailao.

Ông cho biết, quân trung lập đã tăng cường quân lực tại bị trấn nây để ngăn ngừa hành động trên của Pathet Lào.

Trong khi đó có tin cho biết là quân Trung Cộng đã xúc tiến mạnh mẽ công cuộc xây cất một hệ thống đường xá nối liền lực địa Trung Hoa với Bắc bộ Ai Lao. Và quân Pathet Lào hiện đương cố tấn công các bộ lạc Mèo.

Phe chống Castro cướp làn sóng điện (REUTER).— Hôm qua, một chương-trình phát thanh trên làn sóng điện của đảng phái Cuba, cho biết rằng «trong một ngày gần đây», các lực-lượng qua phòng sẽ đánh dưới Hồng quân của Mạc tư khoa khỏi Cuba.

Bỗng phát thanh có đoạn : «Đây là quân đội tự do Cuba nói chuyện với quý vị từ một nơi tự do trong lãnh thổ. Dân tộc Cuba và quân đội giải phóng sẵn sàng chiến đấu trong sự sống chung và các lực lượng Hồng quân của Mạc tư khoa sắp bị lực lượng giải phóng lật đổ...»

«Hiện đến tộc Cuba, quân đội giải phóng cho biết rằng 7 ngày sau ngày 24-4, Cuba sẽ được tự do» (ngày 24-2 là ngày đặc lập của Cuba).

Hải quân Ba Tây tiếp xúc với tàu Anzoategui

(AFP) 18-2.— Theo nguồn tin chắc chắn, hải quân Ba tây hiện chuẩn bị tiếp xúc với tàu Anzoategui để đưa tế một cảng của Ba Tây.

Biến cố mới ở Đông Nam Á

khiến Mỹ thêm trách nhiệm khẩn cấp ở Thái Bình Dương

Mỹ yêu cầu Úc tăng gia cố gắng quân sự

Báo Irak phản đối Nga Sô

BAGDAD (Reuter) 18-2.— Báo «Quân Chúng» cơ quan không chanh thức của tân chế độ Irak nơm qua đã lên tiếng chống lại chính đích tuyên truyền của Nga chống Irak. Báo này viết rằng «bình vực cũng sẵn Irak không phục vụ quyền lợi của ai hết vì công sản Irak bị coi là kẻ thù của nhân dân Irak».

Báo này viết tiếp : «Cuộc cách mạng ở Irak không nhằm tranh đấu về lý thuyết chống cộng, mà chỉ bảo vệ đất nước chống kẻ thù, và cộng sản ở trong số kẻ thù đó».

ÂN HỐI LỘ

** Tỷ Trưởng Hợp tác xã và Nông tín liên tỉnh Pleiku, Kontum và Phú Bổn đã bị tống giam.*

LONG AN.— Cách đây hơn tháng, chúng tôi đã loan tin đây đó về vụ ông Phan văn Quan, Quản lý và ông Mai văn Hoành, Chủ tịch Hợp Tác Xã quốc Mỹ Thạnh, quản Tân Trụ (LongAn) đã bị Tòa tống giam về tội bao phân hoá học quá giá. Nhân vụ này liên can đến 3 người khác, trong đó có ông Trần thanh Huynh 22 tuổi, xinh quản tại xã Thường Xuân, Ba Chu (BinPhước), Tỷ Trưởng liên Tỷ Hợp Tác Xã kiêm Chủ Tịch Trung Nông Tín tỉnh Pleiku, Kontum và Phú Bổn (Cao nguyên Trung phần). Ông Trần thanh Huynh, bị ông Dự thám Trần An Long An ra lệnh đến gặp ở quan và Công An để điều tra hồ sơ.

Tại đây, ông Trần thanh Huynh cho biết, trong một buổi chiều nọ khi ông còn làm phó Tỷ Hợp tác Xã và Nông Tín Long An; đã cùng với ông nó đến Tân Trụ và... ông Phan văn Phan, Quản lý Hợp tác xã Quế Mỹ Thạnh và đưa cho ông 1.000đ. Ông nói biết số đó là nhằm hối phân hóa học được gửi. Vì vậy ngày 18-2-61 ông Trần thanh Huynh đã bị tống giam và tội «hối lộ».

Nay ra, sau đây cho liên vụ đã vô người nên (HT)

(Xem tiếp 3 trang 4)

Không phải 15 phi cơ Việt Nam dầu tiên lái trực thăng

Tự Do số 1.777, ngày 17-2-1963, trang 3, cột 3 đã đăng mấy mẩu tin việc huấn luyện Phi công Trực thăng. «15 phi cơ V.N. đầu tiên lái trực thăng».

Sự thực : Không quân V.N. đã có rất nhiều phi công trực thăng được huấn luyện tại ngoại quốc và hiện đang phục vụ trong hai chi đoàn Trực thăng của Không quân V.N. Các phi đoàn này đã được thành lập từ đầu năm 1956 và vẫn thường hữu hiệu các cuộc hành quân trong thăng vừa tiêu vừa lính thì.

15 Sinh viên Sĩ Quan Phi Công Trực Thăng đã các trong nữa kể tên là các SVSQ Phi Công được huấn luyện bởi 1 khóa huấn luyện Phi Công Trực Thăng đầu tiên mở tại Việt Nam.

Vậy xin nói lại cho đúng.

TỰ DO

Các thí sinh cần nhớ rõ và những sự

Sửa đổi về bài thi vào thời hạn thi trong kỳ thi Tú tài I khoá I, 24-5-63

SAIGON — Theo tin tiếp chánh thức thì kỳ vào bài thi về thời hạn thi Tú tài I, khóa I, đã bức vào thời gian 24-5-63, sẽ được cho đến chiều tối ngày hôm sau. B. C. D như dưới đây :

Ban khoa học A (thực nghiệm)

Loại 1 : Quốc văn : 3 giờ (hệ số 2). Văn triết : 2giờ30 (hệ số 2) Lý hóa : 3 giờ (hệ s. 3). Công dân giáo dục : 2giờ (hệ số 2).

Loại II. Toán : 2 giờ (hệ số 2) Sinh ngữ 1 : 2 giờ (hệ số 2). Sinh ngữ 2 : 1 giờ (hệ số 1). Sử địa : 1 giờ (hệ số 1).

(Xem tiếp 7 trang 4)

Nông dân chỉ mua PHÂN BÓN theo giá chánh thức

SAIGON — Việt Nam hiện phân chia xuất đã phân bón nên phải nhập càng nhiều nhưng không 150 ngàn tấn đã loại. Giá phân bón nhập càng thường quá cao so với mức lợi tức của nông dân do đó nông dân đã ít sử dụng phân bón mặc dầu nông dân biết rằng nhân bón rất cần thiết để tăng gia sản xuất trong nông nghiệp.

Vậy, muốn nâng đỡ nông dân, muốn nông dân được dùng phân bón vừa giá hạ, muốn nông dân dùng nhiều phân bón để có thể tăng gia thu hoạch mùa màng thiếu đói ăng một ngày một thêm quan hơn. Chính

(Xem tiếp 6 trang 4)

LẠI RẮC RỐI Ở BẾN HẢI

- *Một lính Cộng sản Bắc Việt ở bờ Bắc sông BếnHải nã liệu liên vào Cảnh binh Việt Nam ở bờ Nam.*

SAIGON — Theo một nguồn tin thông thạo Phái đoàn Việt Nam gửi sách nói Uỷ hội Quốc tế Kiểm soát đình chiến lại vừa gửi cho Uỷ hội một thông thư và vụ như sau :

Ngày 10 tháng 2, khoảng 17 giờ 10, một lính Việt Cộng đang trên bờ phía tả ngạn Bến Hải tại đa điểm cách là gần Minh Hương 300 thước về phía Tây, trong khu phi quân vự Bến đã bắt thằn bên mà trong vùng tiếu liên vào bài Cảnh binh miền Nam, khi ấy đang đi tuần trên bờ bên phía nam con sông, thuộc khu phi quân sự phía Nam.

Hai Cảnh binh nay tuy không bị thương, song những viên đạn đã bay sát người họ.

Toàn 6 của Uỷ hội Quốc tế đã được thông báo về vụ nay. Phái đoàn cực lực phản kháng hành động gây hấn mới này của bọn Việt cộng đã xảy ra kể ngày 4 ngày sau vụ tấn công ở Dinh ở miền Nam tại Biên Hòa, ngày 6 tháng 2.

Không quân có thêm 14 tân sĩ quan quan sát viên

- *200 sinh viên sĩ quan phi công và kỹ thuật không quân đã được gắn cấp hiệu.*
- *Đại tá Tư lệnh nói : «Quốc gia đang cần đến sự góp sức của các bạn để bảo vệ an ninh cho đất nước trong chiến thắng lại cho Chính Nghĩa.*

SAIGON.— Sáng 16-2-1963 Căn cứ Hoàn luyện Không quân Nha Trang đã cử hành lễ Mãn khóa BIÁA Sĩ quan Quan sát viên Không quân và lễ gắn cấp hiệu Sinh viên Sĩ quan cho Khóa 6/61A. Sĩ quan Hoa viên và Cố binh Không quân.

Buổi lễ đặt dưới quyền chủ tọa của Đại tá Huỳnh hữu Hiệp, Quyền Tư lệnh Không quân. Về phía quan

(Xem tiếp 3 trang 4)

TIN CHIẾN SỰ GIỜ CHỐT

107 Việt Cộng bị hạ đồn được xác 65 bị bắt sống với 41 súng các loại trong các trận đánh lớn nhỏ mới đây

Theo những tin tức nhận được ngày hôm nay 19-2-63, do Tổng Nha Thông Tin loan báo, do cơ quan V.T.X. và do các thông tin viên của Tự Do ở các nơi gửi về, thì trong các trận đánh lớn nhỏ mấy ngày vừa qua đã có tới 107 cán bộ cả lính V.C. bị giết đồn được xác, 65 tên bị bắt sống với 41 súng các loại. Ngoài ra còn có ít nhất 78 tên V. C. khác vừa chết vừa bị thương do đồng bọn khiêng đi mà nhân dân địa phương đã trông thấy. Về phía lực lượng chính phủ bị thiệt hại được ghi nhận là 15 chiến sĩ tử trận, 18 bị thương. 1 thiết giáp xa M 113 bị mìn phá hư nhẹ và sửa chữa được. 6 súng cá nhân bị mất.

SAIGON.— Trong các cuộc hành quân vừa lẻ vừa qua, ta đã phá hủy được nhiều cơ sở của địch và đốt cháy nhiều kho lương thực của VC. Ngoài ra còn cứu được 379 đồng bào ra khỏi vùng của VC.

Dưới đây là các tin tức nhận được lúc 10 giờ sáng 19-2 do Tổng Nha Thông Tin loan báo.

THỪA THIÊN.— Chiến trực thăng đã vô trong cuộc hành quân C.m Chan vừa qua. Cuộc đó vẫn chưa xong vì lúc vô cần đó.

QUẢNG NAM.— Hôm 17-2, khi 4 gia binh, có 3 VC xáp trong hàng ở mặt ở cách Điện Bàn 5 cây số và bị thành viên ở Thượng Tiến Tây khám phá và bắt sống. Ta đã được 2-6 khẩu và tuyên đạn.

QUẢNG-NGÃI.— Tổng kết cuộc hành quân Đưa Thắng 101 : Ta 3 chết, 6 bị thương. Địch 3 chết 1 bị thương, 6 bị bắt. Ta thu được 15 súng, 100 bộ áo đồ. 24 đạn gạo. 14 con bò và phá 307 cơ sở địch.

PHÚ YÊN.— Hôm 17-2, hành quân Đồng Xuân 4 đã chạm súng 2 lần với VC. Kết quả địch 3 chết, 5 bị bắt, 5 bị thương. Ta thu được 5 súng, 10 tấn lúa, 300 kí gạo.

Cùng tại Phú Yên, cuộc hành quân Thiết Ngựa trong chiến dịch Hải Yến mở từ 27-1 đến 14-2 chấm dứt, đã thu được kết quả : Lực lượng bạn Địch 8 chết, 5 bị thương, 11 bị bắt. Ta thu 7 súng, 541 đạn, 29 đạn trại, 66 tấn lúa, 1 tấn gạo, 3 mẫu lúa và cùng được 379 đồng bào.

QUẢNG ĐỨC.— Hôm 17-2, trong cuộc hành quân Xang Phong, ta hạ 2 V.C lên 3 bị thương; phá 6 trang trại.

TÂY NINH.— Sáng 18-2, bắt gần 1 giờ, ếp chiến đấu Phước Tân ở và 8 quân Hiếu Thiện 6 cây số, đã đụng đầu và Thượng Tiến và Dầu và phòng thủ, đã bị chúng 1 đại đội VC đón chặn. Đây vẫn chưa là đó đó, các phái binh yểm trợ Kết quả : 1 Đại diện xã đã chết, 1 Dân vệ bị thương. Địch có độ 30 địa chết và bị thương được chúng mang đi.

BIỆT KHU THỦ ĐÔ.— Hai

ĐÃ CỨU THOÁT

vị linh mục và 3 nữ tu trong nơm trại cùi Bến Sắn bị V.C. bắt các hôi trước Tết

SAIGON.— Theo những các cán Bộ Tư lệnh Quân đoàn và vùng 3 Chiến thuật Quốc đã đánh vào nơi thu của Công quân ở vùng Vườn Phước ở nước tỉnh Bình Dương phía Bắc tỉnh rồi Bến Sắn và cuộc thoát một Linh mục và 3 nữ Nữ tu cùng 1 người giúp việc đã bị VC bắt các trước đây. Các nữ tu này các các bệnh nhân cùi ở trại cùi Bến Sắn.

Trước Tân Nguyên Đán vừa qua, ngày 2-1-63, trên đường đi chuyển về Bến Hòa đã tiếp xúc thực phẩm cho Trại Cùi Bến Sắn, 1 vị Linh mục, 3 nữ tu và 1 người giúp việc của trại này đã bị VC chặn đường bắt các Ngày sau đó một Đại đội Biệt động quân tại địa phương đã tổ chức mục tiêu kích, nhưng vì

(Xem tiếp 2 trang 4)

Tin Toà án

Lường gạt gần 4 triệu đồng của hụi viên Bà Thuận-Anh (vợ Bác sĩ Tài) bị 2 năm tù ở và 300.000$ tiền vạ

SAIGON — Bà Bùi Thuận Anh (vợ Bác sĩ Tài) con tại lường gạt của một số vay nhu hụi viên tổng số nên là 3.790.000đ.

Bà Bùi Thuận Anh 2 luật sư Nguyễn văn Vinh và Nguyễn văn Liên tân tình biện bộ trong phiên tòa tuần trước. Kết quả sau 1 tuần nghị án, sáng qua tòa tiểu-hình đã xử phạt bà Anh 2 năm tù và 300.000đ. tiền vạ phải bồi thường các nguyên các số tiền trên.

Thiếu úy Đức và 3 đồng lõa bị đưa về Gia định điều tra thêm

GIA ĐỊNH.— Hôm qua đây vừa nhóm, Thiếu úy Nguyễn văn Đức (Thiếu úy chỉ không phải là Trung úy) Tỉnh Đoàn Bảo An Gia định, qua sáu ngày phiên trong 4 tháng lành thêm số bạc 3 triệu đồng của Tỷ Ngân Khố Gia định bị phát giác Thiếu úy Đức và 3 người đồng lõa là Trần văn Ở Phước, Trung úy Vinh, và Hạ sĩ Nhứt Đức, tên thêm Chí Hòa đưa về Gia định, để điều tra hồ sơ.

9 giờ sáng 18-2 đã khai diễn cuộc hành quân Đưa Tâm 8 ở khu Lai Thiêu đã có kết quả vào buổi chiều như sau : Ta 1 bị thương nhẹ, 3 bị thương nặng vì mìn. Địch 3 chết, ta thu được 2 súng, phá 4 bàn bị mất và 2 cầu cá.

KIẾN PHONG.— Hôm 17-2, bắt 6 giờ sáng, có quân hành quân của Biệt kích. Bao xa và Dân vệ ở vùng Kiến Hòa 15 cây số. Phái binh số phía tọa. Kết quả ta có 1 người đã bị thương. Địch 15 chết, 6 bị bắt, 6 súng bị bắn chìm 3 súng bị thiêu, thu được 1 số khí và 1 số tài liệu.

AN GIANG.— Hôm 17-2 hồi 6 giờ sáng hành quân cách quân Tri Tôn 16 cây số, có Biệt động Bảo An, Dân Vệ, đã thiết vận xa yểm trợ. Ta có xp. Địch 7 chết, 8 bị bắt, Ta thu 1 súng trung.

5 ngày hành quân Đại Phong

SAIGON.— Theo quyền có thẩm quyền cho biết, trong các cuộc hành quân Đại Phong VII, VIII và IX do quân đoàn III phát động ngày 15 Bình Dương từ ngày 11 đến 15-2-63, lực lượng hành quân đã bắt 1 chỉ 31 Việt cộng và bắn chết hoặc bị thương 20 tên được có vũ khí đồng mang đi. Chiến sĩ ta còn bắt sống 21 tên Việt Cộng khác.

Lực lượng hành quân có 1 người chết và 10 người bị thương.

Lực lượng hành quân ta bị thu của địch 2 súngMauser, 2 súng lục, 6 súng trung nội bắn, 1 trái mìn nổ lớn, 3 lựu đạn, một số đạn súng trường và mìn lớn, 10 đạp lôi, nhiều quân trang, quân dụng và tài liệu.

Ta phá hủy và đốt : nhiều kho

(Xem tiếp 4 trang 4)

VÌ SAO CÓ 2 TIẾNG NỔ

kinh hồn ở Gia Định ?

GIA ĐỊNH.— Khoảng 3 giờ 30 Chiều 18-2, bỗng có 2 tiếng nổ Kinh hồn ở Gia định làm mọi người đều ngạc ngiên không rõ nguyên chi. Và sau được biết có 1 chấn phá rơ loại phân lực do người Mỹ lái trực thăng Air Phú và Lốc gần mặt nước rạt lên không trung, rồi phân lực đâm ép đổi mặt xuống mặt nước, gây thành tiếng sẽ kinh hồn như đã nói trên (P.T.)

Theo tin của VTX thì tiếng nổ đó là do một máy bay phản lực loại thấp phi cơ, đập xuống sông Saigon vào giờ gần trên và trong lúc bay thấp, đụng cọ đã phát ra tiếng nổ lớn khi tăng tốc mạnh.

Tin thêm về vụ hoả hoạn tại hàng sơn « Nam Sơn »

MÁY MÓC

và dụng cụ bị thiêu thiệt hại đến 20 triệu đồng

GIA ĐỊNH.— Số hàu hóa qua đường đã có Lam 1 giờ 15 giờ 17-2, 1 trận hỏa hoạn xảy ra số 118 đường Ngô-Tùng-Châu Gia định. Trước hết lửa phát cháy tại hàng sơn Nam Sơn rồi cháy lan qua 10 căn nhà kế cận sau khi nhờ đội cứu hỏa đến áp bụ được ngọn lửa.

Ngoài ra vì dây điện chạm nhau vụ thiệt hại về các nhà kế cận phòng lạnh 200.000$.

Nay chưng thì được tin thêm về hàng sơn « Nam Sơn » máy móc và dụng cụ bị thiệu rụi, thiệt hại, ước lối khoi chừng hàng sơn, thì đến 20 triệu đồng.

(Xem tiếp 8 trang 4)

TIN ĐẶC BIỆT CỦA TỰ DO

Nhìn khắp các mặt đời sống bên kia vĩ tuyến

Tương lai của xã hội cộng sản duy vật là đây

- Một cụ già đi tìm chỗ trọ, bị Thanh niên Lao động lừa đến ở với một bà không chồng.

Tin của CÔ THẦN

Phụ trách trường hợp không thông tin, của TỰ DO tại miền Bắc vĩ tuyến 17

Tờ báo của trung ương đảng Lao Động là Nhân Dân hôm Nhựt Chủ số 3207 ra ngày 5-1-1963, trong mục «Đời Sống Hàng Ngày» đã lên tiếng than phiền vì việc «Học sinh điền kịch ở xem kịch».

Toàn bài của báo Nhân Dân viết như sau :

«Xem kịch, diễn kịch là đề bài đương tính tình hình mạnh cho học sinh, giúp đặc sắc học sinh những đức hay, là phải. Tiếc thay nhiều nơi cho lên diễn đề tài, thậm chí để cho học sinh nhỏ tập nhảy với kịch, đóng những vai kịch tình với lên nhà.

Có nơi một học sinh 10 tuổi đóng vai ăn gian, gian, rồi thuốc lá, rồng bà ăc ăp bà đập tay nhiều bà quát ; — Đi ra ngoài».

(Xem tiếp 5 trang 4)

NHÂN CÔNG PHÂN CHIA

HỘI-NGHỊ ĐOÀN KẾT Á-PHI

Từ cộng sản đến phá sản

Cô đuổi

NHÀ LÃNH SỰ

Nguyên tác cho MIỀN KÍNH TỬ
Bản dịch cho NGUYỄN HOẠT

NHO LÂM NGOẠI SỬ — 239

Chàng vừa mở thì chỉ thấy một anh chàng say khướt cởi bộ áo ngắn nghênh đi vào. Đi qua chàng gã lão đầu ngã sấp xuống phi Đông xâm bà dậy, do tay qua đầu rồi lại hướng vào nhà trong định tiến bước. Dương Chấp Trung định thần nhìn kỹ thì ra đó chính là thằng con thứ hai của lão tên là Dương Lão Lực, vốn thơn học ở trên miền và vì phẩm hạnh nông nổi nên chưa thành ra gì lắm. Bây giờ nó mò về định cả tiền là mà đã lên đến nơi nên nó hấp tấp trượt chân ngã ra. Dương Chấp Trung mắng :

— Đồ súc sinh, đi vào đây ! Mày không trông thấy Chu lão gia đây ư ? Vào làm lễ chào lão gia đi !

Thằng Lão Lực khẽ thường chân đứng dậy chắn chiếc tiền lão vất lẹ rồi chuẩn thẳng xuống bếp. Thấy trong nhà có con gà đang luộc và thịt đang sôi, mùi thơm bốc lên ngào ngạt, hắn cảnh lại có một nồi cơm đang vần, trong phòng đã sẵn một bình rượu, nó lấy làm lạ không biết những vật này ở đâu đến ; thế rồi chẳng cần cẩn vận lôi thôi nó mở vung lôi gà và thịt ra ăn. Bà mẹ vội vàng đẩy vào cánh tay nó, giật lấy vung đậy nồi lại. Dương Chấp Trung chạy xuống mắng nhiếc :

— Mày bị quỷ đói nó nhập vào hay sao thế ? Đây toàn là những thức của người khác mang đến nhờ mẹ mày nấu hộ đề mời khách sao mày lại làm thế ?

Nhưng thằng con đâu chịu nghe lời. Nó đã say quá rồi đi không vững cho nên cứ xông vào cướp lấy mà ăn. Dương Chấp Trung cũng mắng thế nó lại càng dương to đôi mắt đỏ như máu có chảy ra đề nhìn lại rồi mắng tiếp.

Dương Chấp Trung giận quá vội vàng lấy thanh sắt móc lò xông đến đánh. Ông lão Chu thấy thế vội ngăn lại mà khuyên giải một hồi xả bảo với thằng con lão Dương :

— Rượu với thức ăn này là đề chờ thiết đãi 2 ông lớn bên

240 — NHO LÂM NGOẠI SỬ

Lâu phủ chứ có phải của nhà đâu.

Thằng Dương Lão Nhị tuy là đầu xuân ngốc và tuy đang trong cơn say nhưng thì vẫn nghe đến 2 tiếng Lâu phủ thì nó đành thôi không cho đánh tu toe gì nữa.

Người mụ thấy thằng con đã hơi tỉnh rượu liền xé một đùi gà và xúc một bát cơm đầy, chan cho một ít nước xuýt rồi tính lúc ăn lão không để ý đưa ra một xô cho nó ăn.

Ăn xong nó bò lên giường đánh một giấc.

Mãi đến lúc trời về chiều hai vị công tử mới tỉnh, có cả Cù công tôn đi cùng. Chu Cát Phủ và DươngChấpTrung ra đón sẵn từ ngoài cổng nước vào.

Hai Công tử cùng Cù công tôn tiến vào nhà thấy trong một gian nhà khách hai bên có bầy sẵn chiếc ghế tre thành hai hàng, ở chính giữa có một chiếc bàn đầy sách còn trên vách có treo là liệt những bức tố thanh trường viết toàn một thứ văn trong sách « *Châu tử trí giác cách ngôn* (1), chữ viết là lối chữ khải (2), trên hai bên vách có treo mấy đôi câu đối và hai bài *châm* viết trên giấy ; dài câu đối như sau :

Tam gian đông đẩu tây oai ế
Nhất cá nam xương bắc điệu nhân (3)

Bên trên lại có đề một tấm thiếp bảo tin có mấy hàng chữ như sau :

« *Xin bảo tin mừng cho quý phủ biết rằng lão gia họ Dương hãy Doãn được tuyển vào chân nho học chính đường (4) huyện Thuật Dương, phủ Hoài An, Thuận Thiên. Thiếp này bảo tử kính sự* ».

Ba chủ chiêu ho Lâu đọc hết tấm thiếp thì Dương Chấp Trung đã bước lên làm lễ rồi mời ngồi, chính ông tự tay bưng khay trà lên đề mời khách.

NHO LÂM NGOẠI SỬ — 241

Trà xong hai bên nói dăm ba câu chuyện về sự nghe tiếng nhau và những nhớ nhau. Ông cử Ba chỉ vào tấm thiếp bảo và hỏi :

— Cũ tôn bảo tiên sinh được vinh dự tuyển vào chức nho học chính đường này là tin mới đó sao ?

Dương Chấp Trung đáp :

— Dạ thưa đã là chuyện từ ba năm về trước, khi tiểu đệ chưa bị cái họa ở huyện kia đây. Xét ra thì chỉ vì hồi mới đầu tiểu đệ vô ý mà được bổ chân lâm sinh, thế rồi trải qua mười sáu mười bảy kỳ thi hương, chẳng lần nào tên được lên bảng cho đến bây giờ giữ rồi mới được vị giáo quan nây đề ý đến tôi lại bắt tiểu đệ phải nộp thủ bản vào kinh làm lễ đình thám (5) những tự thấy mình sống lưng đã cứng quá mất rồi không còn hơi sức đâu mà làm nổi việc ấy.

Bởi thế nên lúc đầu tiểu đệ hết sức chối từ lấy cớ bệnh hoạn không thể đi được. Thế mà tông ta lại bắt quan đưa phương pháp khám nghiệm xem tiểu đệ có bệnh thực không đề trình lên, thành thử phí mất bao nhiêu ngày giờ hơi sức, rồi thật vậy và quả ! Nào ngờ tờ chức quan nhỏ ấy không bao lâu lại bị vào cái họa năm trước, thật là không phải chịu sự khinh rẻ của bọn lại bóc đầu cho ! Hồi đó tiểu đệ nghĩ mà nào lòng cho rằng chẳng thà cứ chịu khó mò đến Thuật Dương đi một chuyến thì lại được tránh khỏi cái họa tù ngục.

(Còn tiếp)

(1) *Châu tử hấp nhỏ lại cảnh giáo đạo gia đình trong nhà họ Dương cơ sao việc ông ta đành sợ ra đạp con thế nào rồi mới thấy tất cả tình cảnh khốt hát của chế độ nhà.*

(2) *Chữ khải là nét chữ chân phương.*

(3) *Nghĩa đại là : Nhà nát ba gian, đông đầu tây sợ*
Người gan mặt kẻ, điệu bắc nhịp nam.

(4) *Nho học chính đường : Thời tực đời Thanh những nhà nho đã đậu cao kỳ thi khảo hạch cử thì được các quan phủ huyện bổ ý giáo giáo chính đường, như thế gọi là Nho học chính đường.*

(5) *Đình thám : Đem tạp trầu đình đề khảo hạch.*

HÃY DÙNG
Cortal QUÊN NGÀI KHỎI LO
NHỨC MỎI
NHỨC ĐẦU
CẢM RÁN
HỨNG LẠNH
NHỨC RĂNG
CÚM...
Cortal
NGUYỄN CD.—1-7-60

MÁCH LUẬT

Bà T.T.N ở Nhơn-Hành, An Nhơn, Bình Định. Theo thể luật của bà tỉnh hãy có phần thưởng cả nên sao đây chúng tôi xin tôn tất cùng giải đáp :

Cho sự những đều chết, bà là đến trường chăng cũng chẳng phải ngăn ? đứa con trai vì thành niên. Bà bỏ chồng người em chồng đề biếp chiếm đoạt hết gia sản của mụ chồng để lại cùng của hương hỏa của tổ tiên. Nay người em trai chồng có 2 con trai cùng mất rồi và người em đến vẫn chiếm hưởng tài sản trên. Người em đã sống bà sẽ nhà chồng đề thay thế phần. Riêng bà, bà đã bỏ chồng để lấy chồng khác trước của thơ Đi. Bà muốn hiện đề đòi gia sản và nhà chồng cũ đúng cỡ phương tiện mà con ăn học.

Vậy đã của hiện vụ là việc quản phân đã sản của của mụ chồng-trước của bà đề lại, quyền bà hưởng của hương hỏa và cách thức đề đi hiện

1) Quản phân đã sản. — Cha mẹ chồng có của bà có 2 con trai, hai người con trai sau đã chết và chỉ còn có các con trong số đó có con của bà. Đã sản của cha mẹ chồng bà không bỏ của hương hỏa sẽ được quản phân làm 2 phần. Một phần dành cho con của bà, một phần thì dành cho 2 con của em chồng bà, tức là con bà được 2/4 đã sản của 2/4 đã sản thì dành cho 2 con của em chồng bà.

2) Quyền ăn hương hỏa.

Cần cứ vào những tinh cách mà pháp luật và tục lệ đều bắt thì người thờ tự phải là con trai trưởng, đông con đông tính hưởng theo thứ tự tôn ti thế thơ.

Như thế, con trai của bà bà chính đích của của mụ chồng cũ của bà có quyền chuyên đặc ăn hương hỏa và quyền đã sản thì dành cho 2 con của em chồng bà, tức là con bà được 2/4 đã sản của 2/4 đã sản thì dành cho 2 con của em chồng bà,

2) Quyền ăn hương hỏa.

Cần cứ vào những tinh cách mà pháp luật và tục lệ đều bắt thì người thờ tự phải là con trai trưởng, đông con đông tính hưởng theo thứ tự tôn ti thế thơ.

Như thế, con trai của bà bà chính đích của của mụ chồng cũ của bà có quyền chuyên đặc ăn hương hỏa và quyền đã sản thì dành cho 2 con của em chồng bà, tức là con bà được 2/4 đã sản của 2/4 đã sản thì dành cho 2 con của em chồng bà,

Vậy bà phải nên tiếp tục bảo đảng gia tộc đã chỉ định người làm thờ hộ cho con của bà. Và chỉ sau đó người thờ hộ này mới có thể hưởng quyền hưởng đã sản và hương hỏa. Kiện như trên của phải đình theo các giấy tờ sau đây : chứng thư khai tử của cha mẹ chồng, chứng từ thì chồng thờ đã bỏ và của đã sản của hương hỏa, khai sinh của con bà. Đơn kiện phải gửi đến tòa án nơi đã sản khai phát.

HỮU LÝ

MÁCH NGHỀ

(1040)

HỎI : Nhờ bà chỉ dẫn cho những điều sau đây :

— Chúng tôi muốn nấu tượng (khắc tượng), như những tượng trang bày ở phòng triển lãm. Vậy thưa ông chúng tôi phải dùng thứ đất gì đề nấu, chúng tôi có nghe nói nên bằng thạch cao hoặc đất sét. Những thứ đó mua ở đâu và cách thức nấu như thế nào ? Làm thế nào đề nặn ?

NGUYỄN TẤT — Saigon

ĐÁP : Đất và thạch cao nặn tượng : Cả thứ nặn tượng bằng cao loại đất sét, như đất sét trắng (kaolin), đất sét vàng nâu, xám (argiles), đất sét đỏ (bôl rouge) và thạch cao. Thạch cao đã tiêu hơn đất sét và dùng để đúc tượng hơn là đề nặn, vì nó mau khô.

Chất sét nặn tượng thì ở nhiều nơi có :

— Tại tỉnh Biên Hòa.

— Tại Lai Thiêu, Thủ Dầu một, Bình Dương.

— Tại tỉnh Định (Phú Mỹ) có đất sét đỏ gọi là thổ tượng, đất sét nâu, sét bùn, sét tím đề đẹp, gọi là sét đa cha. Thạch cao mua ở các tiệm bán hóa phẩm như 14 Lê Lợi Sgòn và các tiệm bán chấp phẩm ở Chợ lớn mới. Nặn tượng bằng đất sét hay thạch cao thì anh đã hay thạch cao với nước lạnh mà nặn.

TAM TINH HẢI CẦU BỔ THẬN HOÀN số 2

Trị MỘNG TINH, DI TINH HƯỢT TINH, THANH TRỌC BỔ THẬN, BỔI TINH và BỔI BỔ SỨC LỰC.

Có 2 loại : hoàn mật và viên đựng đồng gói. Nhà thuốc Bắc nào cũng có bán.

VÕ VĂN VÂN DƯỢC PHÒNG 210-211 Nguyễn thái Học Saigon Kiểm nhận BYT số 135/24-7-62

AI ĐAU VỀ BỆNH TRĨ ?

Nội Trĩ hay Ngoại Trĩ, đại tiện có máu lần mủ đau nhức, hậu môn có mụt và sưng, chảy nước vàng, lên ngày sinh mạch lưu nên uống

TRƯỜNG PHÒNG TRÌ LÂU HOÀN số 57 VÕ VĂN VÂN giá 25 đồng, uống đăng nhiều ngày, do Võ văn Thiêm kê chế.

K.N. số 139 BYT/QCDP 24-7-62

BẠCH-ĐƠI !

Chuyên trị các thứ chứng Bạch-đới (bạt hạ) mới phát hoặc lâu năm nặng :

NỮ-ĐỚI-HOÀN

Phương thuốc 50 năm kinh nghiệm của nhà thuốc TRƯỜNG-SƠN số 380 / 18 Công-Lý Sàigòn.

K. N. 240-29-8-62

Giai NGÀNG Cung

Thời sự tạp cảm

Phỏng theo bài « Khắc Bảng-Phi » của ông Tự-Đức

Ơi Hạm nhà ơi ! sập hỏng rồi !
Ơi tiền ! Ơi của ! Ơi « em » ơi !
Mồn vậy giờ tiệc, oanh ăn nói,
Rượu rót bên hiên, liễu đứng ngồi.
Gió cửa nhà phe cho khuất bóng,
Chỉ dao đội Phước (1) dề dành hơi.
Xe hơi, biệt thự chi chi nữa,
Một phút huy hoàng thế cũng thôi.

II

Bao nhiêu thầy kiện trò tài cao,
Thân chủ chung quy vẫn lộn nhào.
Đồi trắng thay đen, ô khó nhỉ ?
Cán cân công-lý nặng làm sao !

III

Ông « chất » ông cón có vợ ông,
Tiền kia ông liệu vác theo không ?
Thành ra ông dại hơn con vịch,
Lôm của tìm đâu chả được chồng ?

IV

Biết vậy xưa kia « đớp » ít thôi,
Vạn hơn vơn kém đủ chơi rồi.
Thiếu tiền nội tướng sinh tần tảo.
Có « các vàng » cho chẳng dám ngồi.

V

Con quý không tiền học phải chăm.
Và ông cũng đỏ máu bàm lâm.
Hay gì cái của vô duyên ấy.
Chỉ tỏ đau lưng chỉ tổ nhàm.

VI

Ít tiền các « trụ » thành thơi chưa !
Tuổi thọ trời cho đâu có thừa.
Sao lại chui đầu vào chỗ chết ?
Quả mũ nay lục hóa ra mưa. (2)

HA-THƯỢNG-NHÂN

(1) *Tên mới đao phủ rồi.*
(2) *Tục ngữ : quả mũ ra mưa.*

Danh giá nhà ông

Đời ông mới thật nhốt trăn ơi,
Chính-thất lương hàm vợ nó nuôi.
Hương ân trăm xông lồng một phần,
Tân thành bông tỏa rạp cân đai.
« Hoành hành » chăng kiếp « Cua » thì cáy,
« Dộ ăm » không tuồng « Chuột » cũng dơi.
Tốt mà hàng che phường mất thịt,
Ngẫm ông danh giá cái con... ruồi !

Ch. SỐ ZÁCH

Bán giá đặc biệt :
MÁY ẢNH
o đủ các kiểu
o đủ các cỡ
Từ kiểu nhỏ đến lớn bằng bao diêm cho Trẻ Em (Giá 175đ.) đến kiểu lớn cỡ 9×12 cho nhà nghề...
6×9 6×6
HẠ-LONG
73 đường Pasteur Saigon
(gần Cinéma Casino)
24×36 Ống Nhòm

ANH-ĐÀO-LỘ
ĐẠI-QUANG
— Bổ Phổi
— Trừ Đàm
— Dứt Ho
TRẦN MUỘI Nhà thuốc ĐẠI QUANG Số 27, Đại lộ Tổng đốc Phương — Cholon
Kiểm nhận số 40 — BYT/UBKN. Ngày 17-7-62

Thuốc Sán lãi mới
TELMIN
KHỎI CỮ ĐÀN TẨY XỔ
Uống lúc nào cũng được.
TÂN-PHONG PHÚ
BÁN TẠI CÁC NHÀ THUỐC TÂY

Kỹ-thuật tân tiến đã được áp dụng cho Nông nghiệp Việt - Nam thế nào ?

★ Kỹ thuật mới ở Việt Nam : 1) trong việc chọn giống.
2) trong việc dùng phân bón hoá học.
3) trong việc diệt côn trùng và bảo vệ mùa màng.
4) trong việc cơ giới hoá canh tác.

Bài của ông CHÂU TÂM, kỹ sư nông học

(Tiếp theo)

Chương trình này, chúng có đề cập việc huấn luyện các cán bộ « Thanh Thiếu niên » để dạo tạo các nông dân tương lai am hiểu canh nông thực hành hăng hái thực hiện việc khuếch trương nông nghiệp và phổ biến kỹ thuật tân tiến.

Chương trình Khuyến nông chú trọng đặc biệt tới việc hội họp bông dân, và hướng dẫn họ viếng thăm các sân thí nghiệm phân bón để trình bày kết quả thí nghiệm giải thích các phương pháp áp dụng, hãn họ có thể nhận thấy rõ rệt tại thí điểm thí nghiệm, sự ích lợi của phân hóa học.

Nhà Khuyến Nông cũng cố gắng phổ biến sâu rộng cho các nông dân hiểu học, ưa thích tìm tòi, nhu hạt giống tốt, nào cây con các giống nhập nội, hoặc phân hóa học, thuốc sát trùng cùng các bích chương, bảo chí, hoặc sách vở về Canh Nông để họ có thể thực hiện lấy, và học hỏi thêm cho thành mạch và cặn kẽ các phương pháp kỹ thuật tân tiến đã chỉ vẽ.

II— Về phương diện Kinh tế

Trên đây là về phương diện chuyên môn Canh Nông. Về phương diện kinh tế, Bộ Canh Nông từ năm nay đã tích cực thực hiện kế hoạch Nhập cảng phân, phân phối phân, và bán phân cho nông dân để họ có thể có phần hoa học với một giá phải chăng không đến đổi mắc quá (như giá trên thị trường) để họ có dịp tiện lợi dùng phân, để có thể biết rõ bón vẽ ích lợi của phân.

a— Trong giai đoạn tiền thời — 5 năm đầu 53-58, số phân hoá học nhập cảng là phần Viện trợ Mỹ cấp cho, nên số phân này đã được phân phát cho không cho nông dân, trước là để khuyến khích họ gây dựng lại công việc trồng trọt của họ bị bỏ dở vì chiến tranh và cũng là để tập luyện họ quen biết hơn với các loại phân, để họ có cơ hội nhận định, so sánh ích lợi của việc dùng Phân Hóa học.

b) Qua giai đoạn thứ Hai, các phân hóa học thay vì đem ra phân phát cho không thì đem ra bán lẻ với phần nửa giá vốn.

Trong Hai giai đoạn trên số phân được phân phát cho không hoặc bán lẻ trong các năm từ 1953-58 là 14 250T. Sang giai đoạn thứ ba: Bộ canh nông đảm nhận lấy việc nhập cảng phân cần thiết cho chương trình và công - tác với các liên doàn nông dân, các cơ quan H.C. và nông tín để phân phối và bán lẻ phân hóa học với giá vốn không tính lời.

Chương trình bán với giá vốn đã bắt đầu vào năm 1958-1960. Trong lượng phân hóa học gồm các loại phân, tăng công 58.000T. Chương trình này được tiếp tục đến hết năm 1961.

Và sau đây là tổng lượng phân của chương trình 58-59.

Số phân nhập cảng năm 1958-1959 : 25.000T

Số phân nhập cảng năm 1959-1960 : 33.000T

Tổng cộng : 58.000T

Số tiền mua phân :

143.900.000$VN

Dĩ nhiên một chương trình quan trọng như chương trình phân bón đã được đem ra thực hiện trong gần đoạn thứ Ba, phải gặp nhiều khó khăn phân phức ve tài chánh (vì phải ứng ra một chi phí khá to) về chuyển và lưu trữ vì số lượng phân không nhỏ) về tiền bạc, (vì phân phân phối nhiều chủ nhiều nơi để bán lẻ nên phải lập nhiều số sách thầu tiền) thì sao cho khỏi có sự chỉ trích sự ngờ vực và quyền lợi thương mãi, vì gánh ít cá nhân.

Dầu sao các kết quả thân được cũng chứng minh là chương trình đã gây một ảnh hưởng đáng kể trong nông dân và đã giúp phát triển mạnh mẽ việc sử dụng phân bón hóa học tại nông thôn, theo như các con số rõ ràng sau đây :

Năm 1938-1939	18-20.000T
Năm 1955	45.000T
Năm 1958	80.000T
Năm 1959	159.000T
Năm 1960	130.000T
Năm 1961	123.000T
Năm 1962 6 tháng	80.000T (160.000T Năm)

Nếu theo đã nây các con số trên đây có thể tiến lên nữa mỗi năm vì nhu cầu phân bón cho nông nghiệp trong nước còn nhiều.

Nhưng trong trường hợp mà giá phân không được kiểm soát và kềm chế lại cho phải chăng, mà lại vọt lên cao hơn và chênh lệch nhiều đối với giá bán các nông sản, thì việc xử dụng phân bón hóa học sẽ phải gặp khó khăn, không phải triển thêm nữa.

Như vậy, vấn đề phân xử phân không sốc có lẽ chỉ giải quyết được, khi nào mà nước nhà có thể có một kỹ nghệ tự sản xuất phân cần thiết như ở các nước tiền tiến Âu Mỹ hoặc như ở Nhựt Bổn, ở Đài Loan trong vùng Á Đông. Chúng đó, chúng ta sẽ có các Nhà máy bào chế các loại phân Đạm với Nitro rất ở không khí, Nhà máy chế biến các phân khác với các nhiên liệu trong nước như chất phosphat, chất vôi xương trâu bò hoặc các tên v.v...!

(*Mai tiếp*)

SẮC LUẬT số 2/63 ngày 14 tháng 2 năm 1963
QUY ĐỊNH ĐẦU TƯ TẠI VIỆT - NAM

Chiếu Hiến pháp Việt Nam Cộng Hòa :

Chiếu Sắc lệnh số 124-TTP ngày 28 tháng 5 năm 1961 ấn định thành phần Chánh phủ ;

Chiếu luật số 13/61 ngày 19 tháng 10 năm 1961 ủy quyền Tổng Thống ban hành các sắc luật về tình trạng khẩn cấp ;

Chiếu luật số 18/62 ngày 27 tháng 10 năm 1962 gia tăng thời hạn ủy quyền Tổng Thống ban hành các sắc luật về tình trạng khẩn cấp ;

Chiếu bản tuyên ngôn ngày 5 tháng 3 năm 1957 của Tổng Thống về chánh sách đầu tư tại Việt Nam ;

Theo đề nghị của Bộ trưởng Kinh tế ;

Sau khi tham khảo ý kiến Hội đồng Tối cao Tiền tệ và Tín dụng và Hội đồng Kinh tế Quốc gia.

Tổng Thống Việt Nam Cộng Hòa

Ban hành sắc luật số 2/63 ngày 14-2-1963 quy định đầu tư tại Việt Nam, nguyên văn như sau ;

ĐIỀU 1 : 1. Sắc luật này ấn định chế độ đầu tư của tư nhân tại Việt Nam.

2) Sắc luật này áp dụng cho các vụ đầu tư mới, do người Việt Nam hoặc ngoại kiều, thể nhân hay pháp nhân thực hiện tại Việt Nam.

I.— Điều khoản tổng quát

ĐIỀU 2.— Với mục đích khuyến khích và bảo vệ các vụ đầu tư của tư nhân, sắc luật này thiết định những đặc lợi về thuế khoá và những bảo đảm, dành cho những xí nghiệp mà hoạt động góp phần vào việc phát triển kinh tế quốc gia, cải tiến tình trạng nhân dụng, nâng cao mực sống của dân chúng và nói một cách tổng quát, nhằm thực hiện các mục tiêu của kế hoạch phát triển kinh tế đang thi hành.

ĐIỀU 3: Có thể được chấp thuận cho thụ hưởng các đặc khoản các luật này, những xí nghiệp :

a) mà hoạt động ghi trong danh sách các ngành hoạt động ưu tiên,

Bộ trưởng Kinh tế đảm nhiệm công bố danh sách này, chiếu ý kiến của tổng nha Kế hoạch.

b) Mà phần đầu tư gồm những khoản chi về đầu tư thực thụ sở hữu trị giá :

1) Trên 500.000đ đối với những loại doanh thác nông nghiệp ;

2) Trên 1.000.000đ đối với những loại xí nghiệp kỹ nghệ và loại khác.

ĐIỀU 4 : Một dự án khuếch trương xí nghiệp hiện hữu hội đủ điều kiện ấn định ở điều 3, có thể được hưởng các đặc lợi thuế khóa liệt kê ở điều 8.

ĐIỀU 5 : Nhưng tư bản đầu tư có thể là :

1) Tư bản nội địa : đã là những số vốn hiện hữu tại Việt Nam ;

2) Tư bản quốc ngoại : đã là những số vốn từ ngoại quốc đưa vào :

a) hoặc do các vụ chuyển ngoại tệ từ ngoại quốc vào Việt Nam,

b) hoặc dưới hình thức những tài sản vô hình như bằng sáng chế, nhãn hiệu chế tạo, phương sách chế tạo, v.v...

c) hoặc dưới hình thức những tài sản trang bị, dụng cụ, bộ phận rời nhập cảng không cấp ngoại tệ.

Điều 6 : Các vụ đầu tư phải được thực hiện theo một trong những hình thức sau đây :

a) ký nhận mua các cổ phần hoặc những hội phần do một xí nghiệp có trụ sở tại Việt Nam phát hành hoặc vào lúc thành lập xí nghiệp, hoặc sau nầy vào lúc tăng vốn;

b) mua các cổ phần hoặc các hội phần do một xí nghiệp có trụ sở tại Việt Nam hoặc có hoạt động chính tại Việt Nam phát hành;

c) thành lập các xí nghiệp cá nhân.

Điều 7 : Sự chuyển nhượng những tích sản bất động hữu sắc luật này, (sau đây gọi là các xí nghiệp được chấp thuận) bị cấm chỉ trong thời gian 4 năm kể từ ngày ký nghị định chấp thuận, trừ phi được sự chấp thuận đặc biệt của Bộ trưởng Kinh tế và Bộ trưởng Tài chánh

II.— Đặc lợi về thuế khóa

Điều 8 : Các xí nghiệp được chấp nhận sẽ được hưởng những đặc lợi về thuế khóa sau đây :

1) Miễn thuế trước bạ và con niêm cho các chứng thư lập hội, công các vụ tăng vốn thực hiện trong thời gian 5 năm kể từ ngày thành lập hội.

2) Miễn trong thời gian 2 năm kể từ ngày ký nghị định chấp nhận, thuế trước bạ cho các chứng thư vay tiền, hợp ước mượn tiền và thương mục vàng lại, v.v... công thuế lợi tức đóng góp trên khoản lãi của tiền vay.

3) Miễn đóng tiền ứng trước tạm mỗi tam cá nguyệt về thuế lợi tức động sản gia khoản, cho đến kỳ chia tiền lời đầu tiên.

4) Miễn thuế nhập nội về dụng cụ trang bị nhập cảng cùng các bộ phận thay thế, cần thiết cho sự điều hành xí nghiệp, được Ủy ban đầu tư chấp thuận.

5) Miễn cho tiền bồi hoàn thứ ba kể tiếp tài khoản bất đầu hoạt động, thuế thổ trạch thu trên đánh trên các cơ sở cần thiết cho công cuộc đầu tư.

6) Miễn thuế điền thổ đánh trên đất đai dùng vào các công cuộc canh tác theo dự án đầu tư mà ban lợi không thu hoạch được ngay, cho đến hết năm thu hoạch thứ nhất.

7) Miễn thuế điền thổ và thổ trạch đánh trên các việc khai thác mỏ hoặc bãm đá, cho đến hết năm sau xuất thứ ba.

(Xem tiếp trang 3)

Chuyên chữa các bệnh trẻ con
Nhà thuốc :
THANH-XA
Trước 6 Hàng Thiếc Hanoi ngoài 30 năm Hành nghề, được nhiều thầy chủ tin nhiệm.
Nay ở 26, Ngõ trung Châu Saigon Cửu trex 2 con voi.
KN số 321 21-8-62

BÀ MẸ HỒI LỢ
SIROP BÉBÉ T.Z.
CON NHỈ ĐÁI ĐÊM
ÓI - HO - KHÓC ĐÊM
LÀM KINH - GIẬT MÌNH.
BÀ MẸ MỚI CÁC MÀ THUỐC TÂY

Do Vỡ Phi Hùng Cựu HS Petrus Ký (67-74) tặng Huỳnh Chiếu Đẳng chủ Kho Sách Xưa Quán Ven Đường

NÓI HAY ĐỪNG

Triết học là một xa xỉ phẩm ?

NINH HOÀ, ngày 2-2-1963

Kính gởi bác Hiếu Chân.

Tôi chỉ của bác trên mặt nhật báo Tự Do thì ai cũng rõ. Vì vậy, chúng chúng nhờ bác viết lên mặt báo những ước muốn của chúng chúng.

Chúng chúng muốn nói lên ước muốn của chúng chúng (có thể nói hầu hết học sinh Trung học Đệ nhị cấp), nhưng lời văn quá non nớt, không đủ diễn tả ý mình muốn nói. Cuối cùng chúng chúng nghĩ đến bác và chắc chắn bác sẽ giúp giùm.

Chúng chúng là học sinh theo ban toán thì đi nhiên phải đặng đầu kém môn chương. Tờ khi được giáo sư nọ cho biết sự liên quan giữa toán và triết, chúng chúng không hiểu lắm chúng chúng đã tưởng tượng lầu; Giáo sư còn nhắc đến những danh nhân cả toán lẫn Triết như Descartes, Leibniz vv... chúng chúng bắt đầu dành tiền mua các sách về loại triết học để học hỏi thêm.

Những tác giả chuyên viết về loại triết thì phải công nhận là hơi lí, phần đông là các Linh mục. Chúng chúng mừng thầm khi có một tác giả mới viết về loại triết. Năm vừa qua (1962) có ông Bài Giảng với tác phẩm « Tư tưởng hiện đại », chúng chúng không rõ đó là tác phẩm đầu tiên về loại triết của tác giả hay không ? Điều ấy cũng không thiết cho mấy. Sau khi thấy các tạp chí và nhật báo giới thiệu, chúng chúng mong đợi được mua, nhưng khi có sách thấy giá ghi 120$, rồi đầu năm 1963, ông Bài Giảng xuất bản tác phẩm « Martin Heidegger » với giá ghi 250$.

Với ý hướng góp phần vào công việc văn học, ô. Bài Giảng đã tận tụy biên khảo để tiến hồi xuất bản dần. Như học sinh chúng chúng làm gì có đủ số tiền để mua các tác phẩm trên để học hỏi thêm. như những sách giáo khoa không tiền mua đủ để học hầu có kết quả cuối năm.

Như vậy có thể nói các tác phẩm của ông Bài Giảng giá quá mắc (đắt) so với những tác phẩm khác về cùng loại. Với ý hướng trên, ô. Bài Giảng có thể điều đình với nhà xuất bản ghi giá thấp hơn, để những người ham học hỏi và học sinh chúng chúng có đủ số tiền mua để học thêm được. Chúng chúng tin rằng ô. Bài Giảng không sống bằng nghề viết sách. Không riêng gì chúng chúng nói các tác phẩm ô. Bài Giảng ghi giá mắc mà một số văn (chúng chúng quên tên) cũng nói «mắc» trên mặt nhật báo Tự Do về mục « Tác phẩm, tác giả và cũng chúng », « nhân đọc về Tư tưởng hiện đại ». Có lẽn ô. Phạm việt Tuyên đã nói : « Học sinh và sinh viên hơm đọc sách hơn », nhưng với giá trên làm sao chúng chúng mua nổi. Sách hay mà giá giá cao thì cũng ít người mua và làm sao phổ biến được để gọi là góp phần xây dựng văn hóa nước nhà, và như vậy nó có tính cách thương mại rồi.

Vài tháng nữa ô. Bài Giảng sẽ xuất bản tác phẩm tiếp theo, như đã ghi cuối tác phẩm « Martin Heidegger ». Chúng chúng muốn mua sách về học thêm mà không đủ tiền. Chúng chúng mong bác dành tí thì giờ nói lên ước muốn của chúng chúng, cũng như phần đông học sinh, trong mục « Nói hay đừng » do bác phụ trách. Trước kia bác là giáo sư văn chương các trường Trung học (Saigon), bác biết được sự khao khát học hỏi của học sinh nhất là học sinh nghèo.

Sớm mong bác nói giúp giùm. Xin chúc bác khoẻ.

Kính bác,
NGUYỄN-TRỌNG-YÊM
LÊ-KIM-TRANG v. v...

« *Có một điều mà Thao Trường đã được là ý chí đồng Văn nghệ và những đề tượng chính tri nhất thời mà nhiều người cần mến phát. Đối với người làm Văn nghệ, cái làm cho thắc mắc có ưng động là những sản đề của con người mà chỉ đề nó, hoàn cảnh kiu chỉ là những địa chấn người đưa vật, nhân định, bóp tế và khinh rực những giá trị nhân loại, nhân danh quyền sống của con người* ».

Trên lấy là một cảm nghĩ của NGUYỄN VĂN TRUNG và

THỬ LỬA

tuyển tập 13 sáng tác ngắn của THAO TRƯỜNG,

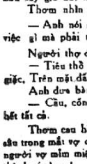
do Cơ Sở Báo Chí và Xuất Bản TỰ DO

vừa mới ấn hành. Sách dày 145 trang, giá bán : 25đ.

PHÒNG XEM MẠCH TRỊ BỊNH

Nhà thuốc VŨ-DUY-THIỆN

hành nghề từ năm 1924 tại Nam Định và Hanoi.



Chuyên chữa **Đàn ông.** Thận hư cạn hoả **Đàn bà** thì hư xí huyết kém. Muốn sinh đẻ.

Có bán các thứ thuốc **Bổ thận, Cố tinh, Điều kinh.**

Thơ và ngân phiếu đề VŨ DUY THIỆN 612/1/B Phan đình Phùng - Đường Bàn cờ - Saigon. Chưa Kỷ Viêu tháng vào gần trường học Lưu Sơn.

Giờ làm việc từ 7 giờ sáng, đến 6 giờ chiều. Chủ nhật không nghỉ.

Kiểm nhận B.Y.T. N° 458 ngày 18-10-62.

HỘP THƯ VIẾT

Và việc gọi lược giải cá nhân mới được thi

Khánh thành nhà máy Bộ Trường C.D. và Quốc-Phòng

Chúng tôi là một số học sinh đã thi trường Hưng đạo và Nguyễn Trung Trực đều nghe đến nhà trường lý thi phải nộp «lược giải cá nhân» được chấm tuy bình». Vậy xin ông vui lòng cho chúng tôi biết rõ quy chế như lời đó, thì xin ông cho chúng tôi được thi (không LGCN hoặc KTTB) trong kỳ thi sắp tới. Chúng thì rất cám ơn ông.

Thưa ông, chúng tôi không thể là không học thích nhiều vụ công dân, vì là nhà miết sự học vấn, hoặc vì bịnh thân, không thể đến xin kiểm tra hoặc Lược giải cá nhân được nên chúng tôi xin ông không thi được vào kỳ thi sắp tới, vì đó là tất cả nguồn sống của chúng tôi. Xin ông xét tăng !

Vào năm năm trước nếu chúng tôi viết tế tài I thì cho cơ hội thi vào trường Võ khoa Thủ Đức, ngày nay sự kỳ vọng không còn nữa; nên chúng tôi đã cố gắng học hành, lấy được mảnh bằng đã tính nguyện vào trường St quan I bổ Đức, vì nơi đó chúng tôi mới có đặc thù thế tài nâng mà được mua cho đất nước, đưa tay gần ngày thì lời dân ấy đến với chúng tôi quá vô đột ngột, làm cho tinh thần chúng tôi rối loạn. Nhưng chúng tôi vẫn tin rằng dưới chánh thể Cộng Hòa sẽ có sự khoan hồng cho chánh phủ, để chúng tôi được nâng hàng cùng trên đường học vấn, hầu sau này vào trường Võ Bị, chúng tôi có tính thần mảnh liệt mà phụng sự, vậy nói xin các ông chấp nhận lời thành cầu của chúng tôi.

— Thay mặt 4 học sinh
Hưng-Đạo và Ngô-Đình

SÁC LUẬT

(Tiếp theo trang 2)

8) Miễn thuế tiền lời doanh nghiệp :

a) Cho các xí nghiệp kỹ nghệ và thương mại trong 5 năm kể từ năm bắt đầu hoạt động.

b) Cho các doanh thác nông nghiệp, mà hoa lợi không thu hoạch được ngay, cho đến hết năm thu hoạch thứ nhì.

Tuy nhiên, sự miễn thuế tiền lời doanh nghiệp sẽ bãi bỏ một khi tổng số nên lời dem chia lên tới bằng số vốn đầu tư.

9) Miễn thuế lợi tức động sản giá khoán cho các số lời chia cho các cổ phần trích ở số lời đã được miễn thuế tiền lời doanh nghiệp dự liệu ở đoạn 8 điều nầy.

10) Miễn thuế lợi tức động sản giá khoán cho số lời dự trữ được xử dụng để tăng vốn.

11) Miễn trong một thời gian 2 năm, thuế lương bổng và thuế tổng hợp lợi tức đánh vào các khoản lương bổng và tiền thù lao do các xí nghiệp được chấp nhận trả cho các chuyên viên mà Uỷ ban đầu tư công nghiệp là cần thiết cho việc điều hành xí nghiệp.

12) Trong trường hợp có sự khiếm ngạch trong 1 tài khoản, khiếm ngạch nầy được coi như một đảm phụ của tài khoản kế tiếp và được khấu trừ vào số lời thực hiện trong tài khoản nầy. Nếu số lời đó không đủ để khấu trừ tất cả khoản khiếm ngạch, số dư sẽ được liên tiếp ký sang các tài khoản sau, cho đến tài khoản thứ ba tiếp theo tài khoản khiếm ngạch.

Với tách cách đặc biệt, số khiếm ngạch tích lũy trong 5 tài khoản đầu có thể di ký sang 3 tài khoản kế tiếp.

13) Để áp dụng các điều khoản của điều nầy, tài khoản khai thác hoặc bắt đầu hoạt động có nghĩa là tài khoản trong đó xí nghiệp bắt đầu chế tạo sản phẩm hoặc thi hành những dịch vụ có giá trị thương mại.

(Mai tiếp)

THẢO LUẬN VỀ « BẰNG CẤP VÀ CUỘC ĐỜI »

(Đề tạm chấm dứt cuộc thảo luận)

Thư gửi các bạn Thanh-niên

về vấn đề Bằng cấp và Cuộc đời

của MAI ĐÌNH NGUYỄN (Nha Trang)

Trao đổi anh Huỳnh Tấn, các bạn của tôi Hy, Thanh, Thảo, Thu... (Nha Trang)

Thưa các anh,

Đã từ lâu tôi chưa được dịp bàn viết thư cho các anh. Hôm nay nhân cuộc thảo luận cũng sắp kết thúc (?), tôi mạn phép gởi thư này đến các anh — những người con thân yêu của tổ quốc, những bàn tay vun xây đất nước — với tất cả lòng thành và thiết tha của người em miền quê hương cát trắng.

Đã bao đêm thao thức. Đã bao lần ngồi dưới ánh đèn này tôi đã tưởng đến các anh nhiều. Có lẽ giờ nầy các anh đang miệt mài bên ăng sách để theo đuổi chí trai? hay đang lang thang bên vỉa hè đại lộ vui say trong tiếng cười thương đau, trong tiếng gào thét, cảm hờn của đất nước... Hỡi các anh !

Tôi lại không quên trông nhớ đến các anh ngày đêm lao mình nơi chiến địa, dưới làn mưa đạn bao tàn của kẻ xâm lăng để cố giữ lại từng mảnh đất, từng luống khoai...

Các anh đã chiến đấu, chiến đấu để mang lại yên lành cho đất nước, làm no cho đồng bào... để rồi, biết bao người phơi thây ngoài trận chiến.

Họ đã chết, «chết vì tổ quốc cái chết vinh quang !»

Tôi chắc nếu ông đã hơn một lần các anh đã tưởng tượng đến cảnh ấy. Vậy các anh đã, đang và sẽ nghĩ gì ?

Các anh có thể nói cho quê hương anh, đồng bào anh biết. Họ đang chờ đón các anh, đặt niềm tin bất diệt và trân trọng vào các anh.

Trước hiện tình của đất nước, của xã hội trước những trạng huống của đồng bào các anh đã nghĩ gì ? Tôi mạn phép các anh để hỏi rằng : «Các anh đã ý thức những gì ?»

Người anh trí thức! Tôi xin phép được nói với các anh trước. Mỗi người trong các anh là những viên gạch xây dựng nền móng quốc gia. Tiếng nói của các anh là lính hồn của đất nước ; là ý thức sống của cả một dân tộc. Dân tộc ViệtNam mến yêu !

Ý thức được, sự quan trọng của gánh, sự phải có mặt của các anh trên mảnh đất chia đôi nầy, tôi chắc các anh sẽ không coi thường và coi nhẹ bổn phận của các anh. Cái bổn phận cao quý của các anh với tổ quốc không phải hành động theo mảnh bằng mà các anh đã giải được. Các anh hãy gạt bỏ sự cố mặt của mảnh bằng đi rồi các anh sẽ thấy, ! Cái kiến thức rộng rãi của các anh, sự nhìn cao hiểu rộng của các anh, theo đấy các anh ý thức được bổn phận của các anh một cách cao cả (tôi thiển nghĩ : trí thức không phải giới hạn trong những kẻ có bằng cấp).

Nhưng các anh, trong thực tế, trong hiện tình xã hội của nước nhà đây chắc các anh cũng đã thấy được những gì có mặt của «mảnh bằng cấp» ! Chính sự nó là nguồn gốc tạo nên đề biết bao kẻ bên nhất, tiến tránh bổn phận. Chính sự nó lệ của bằng cấp đã tạo nên biết bao ? yếu ớt, cả một chế độ mục nát, quan liêu ? Mảnh bằng là biểu hiện cả một chế độ cầu ăn, hưởng lại, cả một sự vị kỷ ? Cả một sự kiêm cặng, hách dịch. Cái quan niệm ăn trên ngồi trước được tính trọng của bọn người nô lệ cấp bằng, cái thị đục huyền ngã ấy xét ra đã lỗi thời lắm rồi. Nó không còn một lý do gì tồn tại trong xã hội nầy nữa.

Hãy nhường chỗ cho những tâm hồn vị tha, nhiệt thành hơn !

Bằng cấp! Nó đã làm chán nản bao nhiêu người đầy thiện chí, đầy lòng yêu nước, yêu quê hương, xứ sở, yêu đồng bào...

Tám năm xây dựng chế độ cộng hòa, tôi chắc những ai quan tâm đến tiền đồ của đất nước đau buồn mà thối lên câu « Còn đâu nữa một thế hệ trẻ xây đắp tương lai». Vì đâu có sự mâu thuẫn ấy bên cạnh những tiền bộ vật chất đáng kể?

Người ta cố đổ lỗi cho xã-hội, thanh thiếu niên tiêm nhiễm triết thuyết hãy, triết thiết nọ (Thuyết hiện sinh của JP Sartre) v.v... Những nếu nghĩ kỹ thì *sự nô lệ cấp bằng cũng đã gây nên một hiện tượng xã hội đáng kể, nếu không muốn nói là đáng hòng đầu những oán đề xã hội khác.* Người ta đã không nhìn thấy điều ấy, hay người ta không dám nhận lấy lỗi ấy ??

(Mai tiếp)

HEN SUYỄN LINH ĐƠN — SỐ 1

Trị Bệnh Hen-Suyễn ! Ho khò khè đêm, tức ngực nghẹt hơi khó thở, mũi nắc hoặc lâu năm, người lớn và trẻ nhỏ uống thuốc Hen Suyễn **Thư-Hương** nhân hiệu **500-Mol** đã hiệu nghiệm, bệ con ngay.

THƯ HƯƠNG DƯỢC HÀNG

CHỦ NHÂN BÙI VĂN - THƯ

331/4a, đường Phú thọ hoà Gián — SAIGON

(Cần công xe lửa số 5, đường 20 cũ đi thẳng vào)

K.N. số 602 BYT. ngày 13-12-62

PHONG NGỨA.

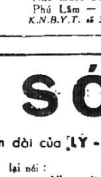
GHẺ CHỐC, LỞ LÓI, GÃI TỚI ĐÂU ĂN LAN TỚI ĐÓ.

Không phải thoa phết sơ sài ngoài da mà hết, dầu có hết cho nây cũng lớ lại chỗ tia Nên uống GIẢI PHONG

SÁT-ĐỘC-HOÀN

ÔNG TIÊN

30 NĂM DANH TIẾNG



Hỏi các tiệm thuốc Hoa Việt SAIGON 228, Lê thánh Tôn

Nhà thuốc ÔNG TIÊN Phú Lâm — CHOLON

K.N.B.Y.T. số 316-21-8-62

SỞI ĐẬU

(Bun Trai)

Đến nơi chuyên môn điều trị

sẽ được mau lành

Nhà thuốc **THANH - XA**

Chuyên chữa bệnh trẻ con, trước ở Hàng Thiếc Hanoi, ngoài 30 năm danh tiếng, nay ở 26 Ngô tùng Châu Saigon. Cần tuyển 2 con vui. Bán trái mọc uống thuốc số 34. Các bệnh con lại, hay sinh chứng nây tại thảo uống thuốc số 35.

Đại lý :
Nhatrang : 5 Nguyễn Hoàng.
Hué : 18 Mai thúc Loan.
Dalat : 3 Duy Tân.
Danang : 7 Hàng Vương và 41 Khải Định
Phanthiết: 119 Lý thường Kiệt
Quinhon : 43, 47 Võ Tánh
K.N. số 322 21-8-62.

CÓ THAI MÀ BẠCH ĐẠI

Khi có thai mà cảm bạch đai hoặc đau trăng da dưới, đau thắt ngang lưng, đi đứng thể khác, đương tiêu nóng gắt, nên uống BÁ ĐÀ AN THAI số 43, VÕ VĂN VÂN do Vũ văn Thêu bế chế (Tiệm thuốc Bắc nào cũng có bán).

N.K. số 133 BYT/QDDP 24-7-62

PHÁI-ĐOÀN QUỐC-HỘI VIỆT-NAM

chính thức thăm nước Pháp

- Một dân biểu Pháp đại diện ông Chủ tịch Quốc Hội Pháp ra trường bay Orly đón Phái đoàn.
- Ông Chủ tịch Q. H. Pháp và Ngoại trưởng Pháp đã lần lượt thết tiệc buổi trưa tại tư dinh.
- Tổng Thống De Gaulle đã tiếp kiến ô. Trương Vĩnh Lễ.

BA LÊ.— Đáp lời mời của ông Chaban Delmas, Chủ tịch quốc hội Pháp ông Trương vĩnh Lễ, chủ tịch quốc hội VN CH, đã cùng một phái đoàn Dân biểu gồm có các ông Ng. quốc Hưng, chủ tịch ủy ban Tư pháp và định chế, Nguyễn hữu Chỉnh, chủ tịch ủy ban văn hóa, Giáo dục và Thanh niên, Hà như Chi, chủ tịch ủy ban Ngân sách và tài chánh, và Bác sĩ Trần văn Thọ, nguyên chủ tịch ủy ban Tuông nhất lãnh thổ và nguyên Tổng giám đốc Thông tin, tới phi cảng Orly trưa hôm 12-2, trên một chuyến phi cơ DC8 của hãng T.A.I. để chính thức viếng thăm nước Pháp.

Phái đoàn Dân biểu Quốc hội Việt Nam sẽ lưu lại Pháp cho tới ngày 21-2-1963.

Ra đón ông Trương Vĩnh Lễ và các Dân biểu Việt Nam tại phi cảng Orly, người ta thấy có ông William Jacson, Chủ tịch nhóm Nghị sĩ thân hữu Pháp-Việt cùng những Dân biểu thuộc nhóm nầy, đại diện ông Chaban Delmas, ô. Pham khắc Hy, Đại sứ Việt Nam tại Pháp ; ông Manach, Giám đốc Á Châu Sự vụ tại Bộ Ngoại giao Pháp và Giáo sư Lemaire Chủ tịch Hội Pháp Việt thân hữu.

Lời tuyên bố của ông Trương vĩnh Lễ

Ông Chủ tịch Quốc hội Việt Nam đã tuyên bố :

« Tôi không dấu nổi niềm hân hoan và cảm động của tôi khi tôi được đặt chân lên đất Pháp ngày hôm nay, để đáp lời mời quý hóa của ông Chủ tịch Quốc Hội Pháp.

«Nhân danh phái đoàn Dân biểu Việt Nam, — phái đoàn đầu tiên tới viếng thăm Pháp quốc từ khi chúng tôi thâu hồi độc lập, — và nhân danh riêng tôi, tôi xin gửi những chuyển tới nhân dân Pháp lời chào thân hữu và mối thiện cảm sâu xa của nhân dân Việt Nam Cộng Hòa.

« Mục đích của phái đoàn chúng tôi là tiếp xúc trực tiếp với các nhà lãnh đạo Pháp để tìm hiểu những biện chuyển mới nhất của Pháp quốc dưới sự lãnh đạo của Tổng Thống De Gaulle, những sự biến chuyển ấy đã làm nhân dân Việt Nam đặc biệt chú ý.

Cuộc tiếp đón tại trụ sở Quốc Hội Pháp

Sau khi tới Ba Lê Phái đoàn Quốc Hội Việt Nam đã đến điện Bourbon, trụ sở Quốc Hội Pháp vào buổi chiều.

Tại đây, Phái đoàn Quốc Hội Việt Nam đã được các nghị sĩ Pháp trong nhóm «Pháp Việt thân hữu» tiếp kiến. Chủ tịch nhóm Nghị sĩ nầy là ông Jacson, Dân biểu hạt Meurthe et Moselle (Liên hiệp TânCộng Hòa của tướng De Gaulle).

Cũng buổi chiều hôm 12-2, nhiều nghị sĩ thuộc nhóm thân hữu Pháp Việt tại Quốc Hội Pháp đã đến thăm Phái đoàn Quốc Hội Việt Nam.

Thăm các cơ sở kỹ nghệ tại Ba Lê

Hôm 13-2 Phái đoàn Quốc Hội Việt Nam đã tới thăm viếng hãng Citroen và Renault tại Paris, phía Tây Nam Ba Lê.

Tối hôm 13-2 phái đoàn đã tới Đại hý viện Quốc gia dự khánh thành cô vũ nhân đề là « Le lac des Cygnes » (Hồ Thiên Nga) của Tchaikovsky.

Dự tiệc buổi trưa của Chủ tịch QH Pháp thết đãi

Hôm 14-2 Phái đoàn Quốc Hội Việt Nam dự tiệc buổi trưa do ông Jacques Chaban-Delmas, Chủ tịch Quốc Hội Pháp, thiết đãi.

Về phía Pháp, ngoài ông Chaban-Delmas, dự tiệc còn có các ông William Jacson, Chủ tịch nhóm nghị sĩ thân hữu Pháp-Việt tại Quốc hội Pháp, André Davanon, Joel Le Tac, Pierre de Montesquieu và Pierre Ziller, Phó chủ tịch của nhóm nầy, cùng ông Maurice Schuman, nghị sĩ, cựu Bộ trưởng và Chủ tịch Ủy ban Ngoại giao Quốc hội.

Hai ông Chủ tịch Chaban-Delmas và Trương vĩnh Lễ đã nâng ly đề cao tình thân hữu giữa hai dân tộc Pháp và Việt.

Thăm điện Bourbon

Sau buổi tiệc trưa, Phái đoàn Việt nam đã tới thăm điện Bourbon, trụ sở Quốc hội Pháp, Cũng các nghị sĩ Pháp, Phái đoàn Dân biểu V. N. đã qua thăm tòa công vụ de Lassay, tư dinh của ông chủ tịch Quốc hội Pháp và các phòng khách, phòng họp hình bán nguyệt và Thư-viện của điện Bourbon.

Tiếp tân tại tư dinh ông Đại sứ Việt-Nam

Chiều hôm thứ năm, 6. Đại sứ VN và bà Pham khắcHy đã tổ chức tại tư dinh một cuộc tiếp tân để khoản đãi Phái đoàn Dân biểu Quốc hội Việt Nam.

T. T. De Gaulle tiếp kiến

Chiều hôm 14-2 Tổng thống De Gaulle đã tiếp kiến ông Trương vĩnh Lễ, chủ tịch Quốc hội.

Khi ra khỏi điện Elysée, ông Trương vĩnh Lễ tuyên bố :

«Tôi hy vọng rằng trong cuộc hội kiến này của tôi với Tổng thống De Gaulle, mối bang giao giữa Pháp và Việt Nam sẽ tăng cường hơn nữa. Tâm tái hân hoan được đàm đạo một cách hữu ích với Tổng thống Pháp về tình hình Việt Nam. Tổng thống De Gaulle tỏ ra rất hiểu biết về vấn đề nầy».

Tiệc buổi trưa của Ngoại trưởng Pháp thết đãi

Hôm thứ sáu, Phái đoàn Dân biểu Quốc hội Việt Nam dự bữa ăn trưa do ông Maurice Couve de Murville, Ngoại trưởng Pháp khoản đãi tại trụ sở Bộ Ngoại giao đường Quai d'Orsay.

Vào buổi chiều Phái đoàn được Thủ tướng Georges Pompidou tiếp kiến tại điện Matigon, và tối Phái đoàn dự buổi tiếp tân do Viện Pháp-Việt tổ chức. (Theo VTX)

SỐ 1.126

Càng trao ẩo lên cái mắc cũ bằng mây và quay lại cau mày nhìn vợ. Nàng mím cười, vẻ hơi e thẹn. Rồi nàng lại gần anh và nói :

— Có cần thì nói với mẹ ngồi ngoài hiên. Có ai đến, mẹ đánh tiếng trước cho.

— Phải đấy.

Thơm bước ra đề một phút sau lại trở vào. Nàng đến bên chồng và vui vẻ nói :

— Có chuyện gì mà anh lâm rồi lên thế ?

— Toàn quốc tiêu thổ không chiến rồi.

Người vợ ngồi lại gần bơn nữa :

— Thế mà em cứ ngỡ là chuyện gì ghê gớm lắm.

Người thợ bực mình nói như giết :

— Tiêu thổ mà lại không ghê gớm ! Lại sắp phải tản cư nữa hay gì đây nữa.

Thơm nhìn chồng với cặp mắt ngạc nhiên, mày nhíu lại :

— Anh nói gì, em không hiểu. Ở đây là trên rừng rồ, việc gì mà phải tản cư nữa! Mà tiêu thổ là làm sao?

Người thợ đang bằng rồi kiên nhẫn giảng :

— Tiêu thổ không chiến nghĩa là đốt hết phá hết để chống giặc. Trên mặt đất có cái gì là cho tiên hết.

Anh đưa bàn tay gạt ngang không khí và tiếp :

— Cầu, cống, đường xá, bao mâu, nhà cửa, san bằng tuốt hết tất cả.

Thơm cau hẳn mày lại nhìn chồng. Công mở to mắt nhìn sâu trong mắt vợ để bắt nàng phải tin điều anh vừa nói. Bỗng người vợ mím miệng rồi cười thành tiếng. Anh đẩm nhẹ xuống thành giường !

— Em cười cái gì ?

— Em cười anh đấy. Anh thành cán bộ thật rồi. Để em tìm cái gương cho anh soi.

Nàng làm như định đứng dậy. Anh đặt tay lên vai vợ bắt ngồi yên :

— Cán bộ thì làm sao ?

— Cán bộ thì ngu chứ sao. Anh không nhớ anh Chương với anh Hào vẫn bảo «ngu như cán bộ» à ! Ai bảo lâm sao tin ngay lâm vậy thì mới đi làm cán bộ được.

— Bắt cứ cái gì anh Chương hay anh Hào bảo cũng là đúng à ?

Phía ngoài bỗng có tiếng đàng hắng của bà Hai. Đôi vợ chồng trê im bặt. Thơm đứng dậy rất nhẹ để đi ra cửa trong khi Công ngả lưng vờ ngủ. Mới phút sau Thơm vừa đi vào vừa lắc đầu, miệng hơi mím cười. Công ngồi nhôm dậy :

— Cái đấy ?

— Mẹ bảo chẳng mình cãi nhau to quá. Mà đã giao hẹn là cấm không được nhắc đến tên anh...

Công chỉ vào mặt vợ :

— Thế là tại em nhớ ! Chính em nhắc đến anh ấy.

— Em nhắc đến trước nhưng em nói khẽ. Anh gáo trưởng tên anh ấy lên sau.

Anh co hai chân lên giường, nghiêng đầu nhìn vào góc trong :

— Thôi, không nói chuyện nữa. Đã đốt, không biết, người ta bảo cho lại còn chế nhạo.

Nàng mím cười đặt nhẹ bàn tay lên vai chồng :

— Ừ thì thôi, không chế nữa. Nói nốt đi.

Anh quay lại ngay nhưng mắt vẫn nhìn xuống. Thơm

KHÓI SÓNG

Truyện dài của LÝ - THẮNG

Nàng làm như định đứng dậy. Anh đặt tay lên vai vợ bắt ngồi yên :

— Cán bộ thì làm sao ?

— Cán bộ thì ngu chứ sao. Anh không nhớ anh Chương với anh Hào vẫn bảo «ngu như cán bộ» à ! Ai bảo lâm sao tin ngay lâm vậy thì mới đi làm cán bộ được.

— Bắt cứ cái gì anh Chương hay anh Hào bảo cũng là đúng à ?

Phía ngoài bỗng có tiếng đàng hắng của bà Hai. Đôi vợ chồng trê im bặt. Thơm đứng dậy rất nhẹ để đi ra cửa trong khi Công ngả lưng vờ ngủ. Mới phút sau Thơm vừa đi vào vừa lắc đầu, miệng hơi mím cười. Công ngồi nhôm dậy :

— Cái đấy ?

— Mẹ bảo chẳng mình cãi nhau to quá. Mà đã giao hẹn là cấm không được nhắc đến tên anh...

Công chỉ vào mặt vợ :

— Thế là tại em nhớ ! Chính em nhắc đến anh ấy.

— Em nhắc đến trước nhưng em nói khẽ. Anh gáo trưởng tên anh ấy lên sau.

Anh co hai chân lên giường, nghiêng đầu nhìn vào góc trong :

— Thôi, không nói chuyện nữa. Đã đốt, không biết, người ta bảo cho lại còn chế nhạo.

Nàng mím cười đặt nhẹ bàn tay lên vai chồng :

— Ừ thì thôi, không chế nữa. Nói nốt đi.

Anh quay lại ngay nhưng mắt vẫn nhìn xuống. Thơm lại nói :

— Nhưng tiêu thổ không chiến mà là đốt hết phá hết thì nghe chưởng chưởng là ! Không chiến như thế không phải là chống giặc mà là chống lại mình, chống lại dân ấy chứ lị.

Lần nay thì Công ngửng phắt lên. Anh nghiêm khắc nhìn vợ và cố giữ giọng nói :

— Đấy, lại giọt bướng tu rồi...

— Em không cãi bướng đâu. Em nghĩ thế nào thì nói thế. Nay nhớ ! Anh bảo nhà cửa đốt hết, hoa mâu phá hết là tiêu thổ. Thế em thử hỏi anh : nhà cửa ruộng vườn là của giặc hay của dân.

Người thợ bắt chước giọng điềm đạm của vợ để đưa ra những điều hiểu biết của anh :

— Vẫn biết là của dân, nhưng không phá đi thì giặc đến chiếm. Nhà mình giặc ở, ruộng mình giặc gặt, trâu bò lợn gà giặc bắt giết thịt. Cầu cống đường xá phá phá cho bằng hết thì giặc bết đường đi.

Vợ anh vẫn chưa chịu :

— Mình phá nhà đốt ruộng thì dân mình lấy chỗ đâu mà ở thức gì mà ăn ?

Người thợ tuần tự giải đáp rất trôi chảy :

— Giặc dành đến cái mình tiêu thổ đến đấy chứ không phải là phá ngay tất cả. Chỗ nào cần thì tiêu trước. Vì dụ như cầu cống thì phải phá đề ngay, đường cái đào lên ngay. Như thế giặc phải nằm chết đi ở một nơi. không đùng xe tăng, tàu bò mà đánh rộng ra được.

Rồi đến cảc vùng nhà quê ở chung quanh các thành phố để giặc đóng cũng phải tiêu thổ. Như thế giặc không đào dân ra lương ăn, không nhặt được tử hạt thóc đen lẻ rơi. Dân ở quanh vùng đốt nhà tản cư hết đi nơi khác thì giặc không tìm được ai để mua chuộc làm tay sai dìra dương đất lối cho nó nữa. Rồi quân giặc bị đói, phải mò ra. Đường lớn không có, xe cộ không dùng được, phải đi bộ từng toán nhỏ. Lúc ấy là bộ đội ta đánh tan, giặc thì ta thắng nên chết ngay thôi ấy.

— Thế thì những tình nhỏ nhặt thì anh nấy việc gì phải tiêu thổ ? Giặc bị vây chặt ở thủ đô rồi cơ mà !

— Các tình ly, huyện ly là những cái mồi cho giặc nhìn ngó cho nên cũng phải phá ngay. Giặc thấy bị vây ở thủ đô thì sẽ tìm cách phá vây để chiếm các chỗ khác. Muốn đánh rộng ra thì giặc phải có tăng chặng để dòng quân. Ta phá hết các tỉnh lỵ, huyện lỵ thì giặc bết mồi, không nhòm ngó vào đó mà đánh chiếm được nữa. Lính đồng mà mà chết, lâu ngày lính nản, quân không có lương ăn nữa muốn quần vợ.

Thơm mở to mắt, giọng thân phục :

— Anh nói cứ y như nhà quân sự chính cống ấy thôi!

Anh mới học được ở đâu đấy ?

(Mai tiếp)

TRƯỜNG MÁY XE HƠI

— MÁY DẦU CẦN —

190, Hồng thập Tự — Saigon (ngang cửa sổ Ba Ra)

Trường máy Việt Bắc khai giảng khóa **89** vào ngày **2-3-1963** (Máy xăng và máy dầu cần). Tuổi tác học lực sẽ cứu xét được thành nghề trong 3 tháng. Học phí mỗi tháng 400đ. Nhà trọ tiền 800đ. Học hàng 14 loại máy rất tân. Học viên phải tự tay tháo rồi ráp 4 kiểu máy và cho chạy hoàn toàn. Có sẵn máy và cần xăng để thực tập. Bảo đảm chức chắn lành nghề hơn trường cũ hàng cấp. Xin học khỏi cần giấy tờ gì. Học bổ túc thêm 1 tháng máy đầu cần hàng máy MERCEDES 4 máy và YAMAR vào xe, và cần con đo đầu vào máy cho chạy thử.

TỰ DO

TIN TỨC TIN TỨC TIN TỨC TIN TỨC

Thủ đô và các tỉnh

BÁC SĨ THƯỜNG TRỰC :

THỨ TƯ 20-2-1963

TRƯA : 13g. đến 15g. CHIỀU : 19g. đến 6 g. sáng hôm sau

B.S. Nguyễn-văn-Phiệt 257, đại-lộ Lý-thái-Tổ Cholon

Nguyễn-trong-Lai 17, đường Trần-thanh-Giản Cholon

Cao-xuân-Cẩm 23 A, đ. Phạm-hồng-Thái Ngã sáu Saigon

✻ **Việc thêu đan xu mua góp phế liệu tại Cư Xá Nguyễn Tri Phương và cư xá Lê Qúa (Phú Thọ).** — SAIGON—Các cư Liên gia các Đô Thành Saigon sắp bắt đầu từ đầu tuần sau đến 28 của phế liệu (ống sắt, ống nước) tại cư xá Nguyễn Tri Phương và cư xá Lê Qúa (Phú Thọ), theo thể thức bán gộp trả trước phân chia, tiền phân nhu trả góp hàng tháng trong vòng 5 năm. Giá phỏng định lối 220,000đ mỗi cân.

Đưa xin ưu mua sắt sẽ được thêu tại Cải cư liên gia các cư xá và không cần nộp cho đến ngày 15-3-1963, kèm theo :

1) Bản đơn in sẵn, có phát tại Cải cư liên gia cuộc.

2) Giấy chứng nhận hiện đang sinh sống cùng các vợ thành nên, hay chứng chỉ tương đương có phê chuẩn của chính quyền xã, ấp nơi quê quán.

4) Các giấy tờ cần thiết khác để chứng minh lời khai trong bản xin, nhằm tránh bất gian tiên, giấy chứng nhận bị chảy nhà, đuổi đất, đuổi nhà v.v...

Uỷ ban phân phát sắt của Cư Liên gia cuộc chỉ xét đơn mua trong thời hạn ghi trên, có định kèm đầy đủ chứng minh cần thiết. Trong đơn nào nói rõ những lần đã nộp đơn trong những năm trước.

✻ **Thêm 2 Sư Tử và 4 Gấu Tây rại Sở Thú.** — SAIGON.— Thêm cho vườn Saigon mới nhận được một đôi sư tử (mỗi con đực và một con cái) giống Phi Châu, mua ở Pháp. Trước đây, Thảo viên vườn cũ có một đôi sư tử rồi. Ngoài ra, Thảo viên vườn cũng vừa nhận được một đôi gấu tây màng và một đôi gấu tây mau sắc. Các gấu này mới nhất tại lo nhà chim. Cùng được vườn sang Thảo viên Đông-Dương tiến hành Chuồng gấu cho hai con khỉ (đã nhảo) làm gần xong ; chuồng nai gần Hồ quan cũng vừa đã làm xong. Chuồng nai có là một miếng đất rộng 10.000 thước vuông cùng được rào sang nhanh mới rồi tự trồng và đây đủ khách chỉ hoa tuyệt trên các Đô thành.

✻ **Vác bóc bồ vào đầu Cha, cố giết bất hiếu bị cầu lưu**

ĐÔ THÀNH.— Ông Lương Chiến 55 mươi cùng chợ nhà ở đường Trần Nhật Duật vừa đến đã lên cố 1 mảnh cỏ con gái tên Lương Nhân 33 tuổi. Hàng ngày cô này đi bán hàng và nuôi cha, lương bưu tại của ông lính dược dân đưa cho con thêm vào bưu bán. Ít giờ sáng 18/1 tại Chiến bán con đi chợ nơi cửa thêm đa đó sang nhà, nhưng cô này đi một lúc nó là lại bác chợ chưa có người. Giữa đêm con bưu biết nghe lời, ông Chiến liền rạy ra thì không ngờ cô này lại vào trong hộp xách ngay cái bồ nhỏ cái ra chiếc vào cha cho giết ở mông đầu bất tích. Người thì nằm chợ vào con thuộc, đưa ông Chiến đi bệnh viện bằng bỏ. Cô gái quý đã bị bắt cha tra đã điều tra.

✻ **Chở 10 ngàn trái cam Nam Vang lậu thuế.** — ĐÔ THÀNH.— 5 giờ sáng 18-2, Cảnh sát đi tuần trên đường Nguyễn Huệ Hồ (cửa Cần Mới) bắt được chỉ Nguyễn thị Thu Đông 29 tuổi nhà ở Cầu Đất Hạ Tây Ninh, bán 11 bao cam Nam Vang lố ngày trái, lậu thuế. Số cam bị tịch thu chỉ này bị bắt.

✻ **Đi chơi vẻ bị du đăng chém 2 dao trọng thương.**

ĐÔ THÀNH.— 9 giờ đêm 18-2, cô Nguyễn Sinh 19 tuổi nhà ở hẻm 193 đường Võ Tánh, đi chơm người bạn rẽ gần cửi nhà, thình lình bị hai tên côn đồ đón gặp rạy, rồi đeo vòng người ra chém vào Sinh 2 nhát vào mặt. Cô ấy bị hỏi lên, hai tên bắt lương lần thoát. Nhà chức tách hay tin tới nơi mở cuộc điều tra, cho Sinh được chở tới bệnh viện cứu cấp.

✻ **Mưu cướp tôn, 2 tên bị thộp cổ với 2 khẩu súng lục.** — ĐÔ THÀNH.— Nhà chức tách được mật tin có 2 thanh niên mặc áo đen trường ngồi ở 2 đầu thành, chạy ngang ở hẻm Vân Đồn và đường Tăng Thiên Vương (xóm Cầu Choion), đang mưu toan thì chức đi dàn cướp những chỉ giấu có lớn ở trong Đô thành. Hai tên này, cho ra sóng sau (Colt 12) và đang đi dần đi ra hàng mới thương gia ở đường Tăng Thiên Vương. Tối 16-2 vừa qua, Cảnh sát Quận Nhì Nguyễn Văn Bền vào nhà anh thợ máy tên Trần văn Tư 24 mới bắn xét, lực trang vương quân ra cửa anh xây thì thấy 1 khẩu súng Colt. Đồng thời cùng đêm nhà viên anh thợ Nguyễn văn Sanh 18 mới nhà ở đường Tăng Thiên Vương thì bắt được 1 khẩu súng lục vẻ 1 gắp đạn. 2 cây súng bị tịch thâu cả hai người bị cầu lưu thẩm vấn. Chiều 18-2, 2 tên đó bị giải tới Biện lý cuộc.

✻ *Một bình nhì Bảo an bị xe lửa cán đứt đôi.* — XUÂN LỘC — 11 giờ 45 trưa 16-2-63, khi chuyến xe lửa số 3403, từ Phan Thiết chạy về Saigon vừa đến ngang cầu số 4 cách Xuân Lộc chỉ 4 cây số, Trần thế Ngọc binh nhì Bảo an trung Đoàn Hộ vệ đang nằm gác sẽ xách súng nhảy ra khỏi toa cơm. Vì là chuyến bắt thường chỉ đứng trong giây phút thì lại chạy ngay xe lửa khi anh Ngọc đem súng ra thì anh Ngọc chưa kịp. Vì thế nên cuối mới cả cự ngay hiểm, anh Ngọc liền chạy theo nhảy lên thùng vì quá vội anh bị trượt chân ngã lọt vào giữa hai đầu toa và sát lọn bánh những đường sắt. Người ta chỉ kịp nghe anh Ngọc thét lên một tiếng kinh hãi thì người anh đã bị cán đứt đôi và bắn lên 1 khoảng lớn máu bắn vung vít nhuộm đỏ cả thết lộ trăng và cùng rạng ngọc. Nhà chức tách đã đến mở cuộc điều tra. (KNH)

✻ **Quái thai : bò 2 đầu.** — QUẢNG NAM.— Ông Trần Dự, 50 mươi, trang điền cư trú tại xã Sơn Thắng, quận Quế Sơn Quảng Nam có quái một con bò đẻ ngày 14-2-63 con bò sẩy sinh một con bò con, nhưng lại có 2 đầu cả Miệng, Mắt, Mũi nhưng chỉ có 2 tai. 2 đầu con đó đều liền với thân bởi 4 vai. Con bò con vừa sinh ra được 3 tiếng lăng bỏ thì chết, nặng 25kg. Ông Trần Dự, định đem chôn, nhưng nhân thấy gia đình ông nghèo nàng nên bỏ con bò con bán cùng với con đem thông bày cho đông bào nơi. Và tăng Dự đã cất đầu con bò vào rượu và thuốc bỏ Hội Minh Xuân mừng Chiến Thắng Phước Chân và chôn tại Tam Kỳ (Quảng tín) và đã được đông bào đến xem rất đông.

✻ **Nghi chồng có «mảo» 4 bà uống độc được tự tử.** — ĐÔ THÀNH.— 9 giờ đêm 18-2, người ta chở tới bệnh viện cùng một lúc 4 bà tên Nguyễn thị L. 34 tuổi, ở đường Công Lý, Nguyễn thị Tư, đường Phan đình Phùng, Lê thị Ch. 26 đường Lê văn Duyệt và Nguyễn thị T. 30 tuổi ở đường Cao Thắng, cả 4 bà nấy mới uống thuốc độc tự tử lúc nhiều đến đưa cùng chồng thì bên bà nhà ghen tương sau đó, uống độc được quên chết. Sau khi chính chuẩn rồi mới cả 4 bà đã tỉnh lại.

✻ **Nhìn hết trên xe Đo Lịch, 2 học sinh Ngoại Kiều bị bắt**

ĐÔ THÀNH.— 1 giờ sáng 18-2, cảnh sát đi tuần trên đường Nguyễn văn Ngọc, trong thấy 1 chiếc xe Đô lịch đang đến bến bà đường to ra phát ra tiếng cười khác thường. Nhân lúc tối nơi thì bắt gặp 2 học sinh ngoại kiều, đang ăn nhìn bên bà ở trên xe. Hai học sinh ngoại kiều nay bắn là bắt vì đã vi phạm thuần phong mỹ tục. Được biết tên cô gái Anneli-Fung 17 mới nhà ở đường Đoàn thị Điểm và tên cô gái Bernett 22 mới nhà ở đường Phan thanh Giản. Sáng 18-2, 2 người kiều này bị giải về Biện lý cuộc.

✻ **Trộm xăng nhà binh đem bán, 1 quân nhân và thiếu phụ mua xăng bị bắt.** — BAN MÊ THUỘT — Hồi 14-2 có 1 quân nhân tên Trần văn Nghĩa 26 tuổi, lái xe Dodge 4x4 chở 1 thùng xăng vượt ngoài đến đường Võ Tánh Đưa nó Thuận lên bán cho Trần thị Bé 30 tuổi. Trong lúc bán anh Nghĩa đặt xe đem xăng vào nhà chị Bé thì bị nhân viên an ninh quân đội bắt được quả tang. Bị cật vấn, Nghĩa thú nhận anh lấy xe bán xăng trong xe đem bán. Nhà chức tách đưa tới nhà của chị Bé để bắt chị này cùng 1 thùng xăng 100 lít xăng nữa. Như thế là anh Nghĩa đã ăn cắp xăng nhiều lần đem bán cho chị Bé, nên Nghĩa và chị Bé bị bắt để điều tra. (AC)

✻ **Phép sự nhiều điểm» nhai bông đen để lấy lo với con bịnh.** — BIÊN HÒA.— Trên thị Tân Ấp mới, con của ông T.2* tên Đặng văn Nguyên thị Cẩm Vân 4 tuổi, con gái tại xã An Bình Tân Phú Trung mới bị bệnh, đến nỗi nước đã sanh ra cháng rạt. Cha mẹ có thấy vậy cho cháng con mình «đăng đuổi» nên hàm 17-2-63 có rước ông thầy phép Đặng văn Kiết ấp là thầy Nhơn ở xã Bình Trước đến cho bịnh. Lúc đến nơi thì thầy bảo phép nhà, lấy mẩu lấy sai «ở» gia đình nhà bỏ vật mà cái bông đen «nhai nhai» rồi rắc. Bắt ngờ đang ngày bị miếng bông đen cắt đôi mảu và lưỡi mà ra đó miếng ngã xin tại chết. Sau đó lấy phép ra ngày chưa chết nhà đưa đi nhà thương bằng bỏ. (P.S)

Cần thị đến thăm công khai

NƠI VÀ NGÀY MỞ THẦU : 8 giờ 30 sáng ngày 4-3-63 tại Trại Đào Dạy Tử đường Nguyễn tri Phương nối dài (Phú Thọ) Saigon.

MỤC TIÊU CÁC VIỆC THẦU : Công tác xây mái sắt doanh trại, diện tích mái và cung cấp thường mặtin năm 1963 thước trở nuôi, ordayl, chlorure de chaux, thuốc giết chuột, đang cụ sắt thước, nhựa đường, gạch mộng vàng mau cam trắng, fibrocement, tôn, vôn gp, giấy ép, gỗ xà dầu, cua, sơn sơn, vật liệu đăng, cát, vệ sinh... cho QĐVNCH, gồm 12 lo trị giá nhỏ hơn 500.000.

NƠI THAM KHẢO ĐIỀU KIỆN SÁCH (trong những ngày giờ làm việc) tại :

— Trung Tâm Cải Đến Hành Chánh Ngân Sách và Kế Toán, số 63 đường Gia Long Saigon.

— Trại Đào Dạy Tử đường Ng-tri-Phương nối dài (Phú Thọ) Saigon.

Ai muốn nhận ca TỰ DO, ngân phiếu xin gửi cho ông : **KIỀU - VĂN - LÂN, Quản-nhiệm** 25, 27-29 Võ-Tánh — SAIGON.

TIN TÔN GIÁO

● Thống Nhứt các Dòng Nữ Tu mến Thánh Giá ở Huế.

HUẾ.— Theo nguồn tin Công giáo có đến quyền, được biết : Hồi chiều của Tòa Thánh, Tòa Thánh Giám Mục Giáo khu Huế vừa cho không nhớ của Dòng Nữ tu Mến Thánh Giá Thiên Ân Khu lâm một lấy danh hiệu mới là « Dòng Mến Thánh Giá Thiên Sai ».

Dòng Mến Thánh Giá hiện có 6 nữ tu việc là Tri Bưu, Di Loan, Tam Hòa, Đoàng Sơn. Phát Cam và Kế Bàng, gồm khoảng 500 nữ tu. Dòng tu này đã được thành lập từ đời Đức Cha Lambert de la Motte. Mỗi việc hoạt động biệt lập và các nữ tu chỉ hoạt trong khu vực mình. Dòng đã được đặt dưới sự hướng dẫn của Đức Tổng Giám Mục Ngô đình Thục và Linh mục Tăng Đức Bình Trần văn Phát, việc thống nhất và sát tân Dòng Mến Thánh Giá Thiên Sai đang thực hiện có kết quả.

(*Tiếp theo* 1 *trang* 1)

các nước kém mở mang » (1) Có lẽ vì chưa thấy được trọn vẹn mà sự giúp đỡ chưa đúng mức, chưa đúng chỗ, và chưa đủ tin tưởng, nên thiếu sự quyết liệt đã cho Công sản khai thác đúng hóa hoãn mà tiến rũng dọt ở địa phương. Có là vì chưa hiểu được trọn vẹn những nỗi đau khổ vật chất và nhân tình thân của các dân tộc ở vùng tranh tranh mở mang hiểu lầm và người chiến sĩ và tinh thần chiến đấu của nhân dân Việt Nam. Tìm hiểu và ủng đáp đúng nguyện vọng của nhân dân V.N. để chiến đấu không những chống cuộc chiến tranh phá hoại của Cộng sản mà còn đã thắng trận giặc chậm tiến, — chậm tiến về kỹ thuật, chậm tiến và chánh trị, kinh tế và xã hội, — khi đó mới thật sự hiểu được rằng nhân dân V.N. có đáng chế trách không, nhân dân V.N. có ý chí chiến đấu không ?

Phải chăng *«đầu quan trọng... chính là ý muốn tìm hiểu lẫn nhau... là lòng khoan dung đối với nhau, nỗ niềm tin tưởng chung ở mọi đều cùng như » thái độ trong được cần nhau* như đã sẽ Hoa kỳ ở Việt Nam đã muốn nói với bao chí ? Vì như chúng tôi đã có dịp nhắc đến với ý nghĩ rằng không phải chỉ đối ở cho giới bao chí đối với nhau, mà cũng có thể cho chính quyền đối với nhau, giữa bao giới và chính quyền trong một nước, giữa các nước (2) Đó là khởi điểm cho sự giải quyết vấn đề vậy.

TỰ DO

(2) Tự Do số 1.775 ngày 15-2-63. Lúc Trường.

(*Tiếp theo* 2 *trang* 1)

rồng chết bao lo bao bao vùng nữy nên cuộc tìm kiếm không mang lại kết quả.

Các binh nhân được tin chăng là không ngại nhau chăng lắm hiểm phía cần Việt cộng thì vì Linh mục vẫn cứ cứ Nữ tu. Nhưng chẳng những không chân nhân lời sin đó đến 14-2-63 Việt cộng lại cho vô bao vây Trại Cải cốt để đánh cướp nữa nhưng lần sau chẳng bị thất bại.

Nhờ đó, Quân đoàn III đã biết được đích xác là các nơi nhân của bị quân thức trong vùng nữy và đã mở a ay cuộc hành quân giải phóng các vị nữ tu và đồng bào đang bị cầm tù.

Cuộc hành quân khai diễn ngày 15-2-63 với một cánh quân trực thẳng trên 70 Binh Dương đổ bộ vào bàn kho vùng Vinh Phước và Hà Đã ở phía Bắc Trại Cai. Một cánh quân khác đã tiến vào các khu rừng Bình Chánh, Thái Hòa ở phía Nam nơi đã bao chặt không cho Việt Cộng có cơ hội di chuyển những nơi nhân đi nơi khác.

Ngày 17-2-63, cánh quân phía Nam tiến vào lòng Tân Khánh và ở đây bọn Việt Cộng đã bỏ chạy để lại vị Linh mục, 3 Nữ tu và một người giúp việc nơi chúng không kịp mang đi. Các vị nữ tu và đưa về Sài gòn bình yên.

(*Tiếp theo* 3 *trang* 1)

khách người ta nhận thấy có vẻ đông Sĩ quan Tây viện Quân sự các Sở quân ngoại quốc tại Việt Nam, và giới chưa hành chánh đã phương nên ai quan cao cấp Việt — Mỹ và gia đình các tân Sĩ quan.

Trung tá Chỉ huy Trường Chiến Tranh Chân Không quan đã nhận diện 14 Sinh viên Sĩ quan tốt nghiệp khóa 61A Sĩ quan Quân sài viên. Đại tá Quyền Tư lịnh Không quân đã gặp các bậc Chuẩn tá đến Sinh viên Sĩ quan Thủ Đức Vũ Phước Cương, sau đó, Chỉ huy trưởng Trường Chiến Tranh đã gặp phía biệt Quân sài viên cho Sĩ quan Thủ Đức và các sĩ quan Hoàn lượtn viên trước Cân, các Sĩ quan Thủ Đức Cương và cho các Sinh viên Sĩ quan khóa khác.

Sau khi nhóm gặp biệt tiếc Chuẩn tá, các tân Sĩ quan đã lần lượt gặp Đại tá Quyền tư lịnh Không quân và nhận danh và tuân lệnh Trung Thống đã chiêu nhóm lời nguyện thề Khóa 61A Sĩ quan Quan sát viên được đặt tên là khóa « Nguyễn văn Sử » là tên của một Sĩ quan Quan sát viên Không quân đã hy sinh vì Tổ quốc.

Tiếp theo là lễ trình diện 200 khóa sinh khóa 63A Sĩ quan Phi công Sĩ quan Kỹ thuật quan.

Đại tá Quyền Tư lịnh Không quân đã gắn cấp bậc Sinh viên Sĩ quan cho khóa sinh Trường Khóa : Cao Sĩ quan Chỉ huy, Cao Hành luyện viên và các Sinh viên Sĩ quan hạnh trường gắn cấp bậc Sinh viên Sĩ quan cho các khóa sinh khóa. Các các Sinh viên Sĩ quan đã tuyên thệ, Đại tá Tư lịnh Không quân đã nhắc đến sự thiên lệnh Tổng Thống chỉ đạo khóa lớn trước thế đó.

Ngỏ lời với các tân sĩ quan trong điều lực đặc nhân đặc biệt, Đại tá Quyền Tư lịnh Không quân tuyên bố :

« Sự hiện diện của các bạn trong hàng ngũ Sĩ quan Không quân rất hữu ích và cần thiết... vì vao đông lực Quân đội Quốc gia đã và đang góp sích cực của Quân đội để bảo vệ an ninh cho đồng bào, mang chiến thắng lại cho Chính nghĩa. Sứ mạng của các bạn với các cách chỉ huy thực là nặng nề, vì các bạn sẽ được tiếp tiếm tham gia công cuộc chiến đấu của toàn dân và chịu trách nhiệm về sự tiến triển của cuộc cuộc đó. Cộng các các bạn trong phạm vi chuyên môn lại gió một vai trò quan trọng vì nó là yếu tố quyết định cho các kết quả hệ trọng hành quân"...

Sau buổi lễ, Đại tá Tư lịnh đã tới thăm khu tân Sinh viên cư trú và các lớp học của sinh viên sĩ quan và dự mặc tại với các quan khách, các tân sĩ quan, tân sinh viên Sĩ quan và gia đình họ.

Trong tiệc, ông Chuẩn ấy, Thủ khoa khóa Nguyễn văn Sử đã ngỏ lời cảm tạ Đại tá và các quan khách vừa qua quan viếng.

Sinh viên Sĩ quan Trường Khóa 63 A Phi công và Kỹ thuật cũng đã trao tặng phần nghĩa hoài lễ tới Trung tá Chỉ huy trưởng Cân Cử Huấn luyện Không quân Nhà Trang và Thiếu tá Cố vấn Huấn luyện thuộc Không quân Hoa Kỳ.

Trước khi ra tiệc, Trung tá Chỉ huy trưởng Cân cư Huấn lo đến Không quân Nhà Trang đã ngỏ lời cảm ơn Đại tá Tư lịnh Không quân các quan khách và chúc mừng gia đình các tân sĩ quan và tân Sinh viên Sĩ quan đã tới dự lễ.

CÁO PHỐ

Trên trong kinh tin Quý Vị biết vì lý do vắng lý do là người quốc chưa và kịp, nên lễ an táng chưa thông tin kỉ cự.

Alexis NGUYỄN-VĂN-NGHI mất chung tại Phủ Cam Huế, trước đã định vào ngày 20 tháng 2 (1963) nhưng hoãn lại một ngày sẽ thông báo sau.

Con gái : Nguyễn thị Hanh và các cm.

THÔNG CÁO

Trường Adran (Dalat). Nhân dưa sin nhập học với ngày 25 Avril.

Thì nhập học ngày 3 Mai sẽ mở thêm lớp Đệ Thất. Ngày ưu trong 20 Juin cho các lớp từ năm giai đến Đệ Tứ Lưu vì.

PHỐ ĐẶT VILLA

PHỐ : Lê : Tôn, Tự Do, Hàm Thuyền, Trần cảng Cấp, Phan đình, Hai Bà Trưng gần từ 2.00.004.

ĐẤT TRỒNG : Ngã đ Khổi, Vũ Tánh SG. Trương ư Giang, Tô-ân Đạo và nhiều lô đất chung giá rẻ.

VILLA : Phong Khoan, Bình Quới : Biên, Hai Bà Trưng Yên Đỗ, Pasteur và Đakao T.B.

Văn đề MYCÉM 8 Ngô tùng Châu Saigon. ĐT 2/989 (Cho ... Mượn Cầm Thế, Sinh Lợi Bán gộp Cho Mua).

(*Tiếp theo* 5 *trang* 1)

tin nước !

Vậy thì bao sinh trường cấp 2 huyện Bảo Hà sinh Yên Bái lại theo gia đình mặt tờ «Kịch Thanh ! Diễn viên thì là những học sinh 12, 13 tuổi, chưng lên sân khấu những lời cợt nhả « anh anh » và « em em » và tỏ bơn nữa, nên thì phải mua lại lớp lớp » — *Anh thì cũng...*

Trong mục « Nếp sống văn minh» bản *Thời Mới* số 3093 in ngày 16-12-1962 cũng viết như sau dưới 1 đầu đề phân nhỏ : « Lên tàu ! » « Thanh niên là mình hiểu đông, hàng đoàn đã thì cố thể gọi đoàn một tí. Nhưng mấy thanh niên có hành động ở thị trên Phòng, thuộc huyện Đan Phượng tỉnh Hà Đông thì thì thì thì không thể thế thế được.

Họ đi lên một vụ gì đó thì chỉ trợ đi lên trên cột bà T. ở một tuy xe ở sau ba đi lên xe, nhưng không thay đã là hành động lấy lên xe bà tuổi nhà thương thì thì. Cũng vì là lên bà tuổi thì thì thì tên gián trách bao thanh niên. Bạn nay cần đàn thêm ; — Hay cụ bao bà cy cho ngủ chung. »

(*Tiếp theo* 6 *trang* 1)

phá đã bao hành một chính sách mới vì phân bua.

Theo chính sách nầy, Chính phủ ấn định mỗi gái chanh thực tế bà cho mỗi loại phân bón, và các nhà buôn chỉ bán phân bón cho nông dân với giá chính thức ấy mà không bà bị thiệt thòi, vì họ đã được chính phủ bảo vệ bằng cách ngăn chặng bọn gian mua mỗi điều nhập khẩu 14 số mới bỉ lo. Chính phủ ấn định giá bán ở chính xác là 2d60, cho 1 số mới bỉ 1d40. Chính phủ trợ cấp cho nhà nhập rằng. Nhưng mặc dầu đã được hưởng trợ cấp, bọn nay vẫn cố ý bán bao lấy số ít không chịu bán theo giá chính thức, để hòng lem giác phi pháp.

Chính phủ đã phát tiền bồn từ 150 đến 200 triệu Công để trợ cấp cho các nhà nhập cảng phân bón là có giá cho gái phân bón được thấp để nông dân để mua. Vậy nông dân đã bắt được lợi ích của Chính sách đã đánh cho nhà hàng cách bán cho thì B3 Kinh tế hay các ngoại kiều nhà nhập khẩu phân bón mua bán cho đến cơ phân bón, chính chịu bán phân bón theo giá chính thức.

Và phân, Bộ Kinh Tế, đã tiếc đặt ngay đến cơ phân bón, Bộ đã cho phép nhập cảng các nhiều phân bón để bán cho nông dân, cả phân bón nay sẽ trở Việt Nam là mỗi ngày đến thăng 7-63.

Chỉ trên thăng 7 năm 1963, số số 1d 170 tấn phân bón đã loại cấp bán Saigon.

Vậy các nông dân đông là thiếu phân bón ; các nông dân hãy tự vinh đến cơ phân bón, hãng cách chỉ mua phân bón theo giá chính thức :

Phân urée : đồng : 2d.60 1 kí là. Urê hay nitro số : 5d. 1 kí là. Cơ phân bón : 2d. 1 kí là. Phân phát tiêu : 1d.60 1 kí là. Super : 2d.90 1 kí là. Phốt phát bicalcé : 3d.40 1 kí là. Phát phát an mỡ nó sẽ : 5d. 1 kí là.

Giá là 1 số 1 kí là, giá sẽ cộng thêm phí tổn chuyên chở và thay đổi theo mỗi địa phương.

Những bản giá là áp dụng trong mỗi tính đến số năm, yêu khiến vì nhóm đến cố — Nhà số tới vu cả các Tân Hành chánh tỉnh, quận và các Tỷ Thống tin đã sau.

NHÀ THUỐC

KIM - TÂN

Trước 8 *Lý quốc Sư Hanoi*
Nay Tăng cực 8 311 Hai bà Trưng trước chợ Tân Định Đ.T. Saigon 640

Trên 30năm kinh nghiệm và chuẩn bị đã được Quý vị các giới tin nhiệm những thuốc như sau :

1) SÂM NHUNG YÊN chuyên trị : (Thăng yếu, tinh hoạt thêm, ngủ ngon, ăn ngon, mắt mỏi, nhức mỏi, mệt cần.

2) BỔ TIM : trị yếu tim, hay mệt, ít ngủ, hay quên, chóng vàng, người khô ráo sanh nóng.

3) HỒ CỐT PHONG BỔNG trị : đau ngũ hay bạc, siêu đêm khó thể nhức mỏi 2 bên sai rức ngưng.

4) HỒ ĐỀ PHÁP PHÁP Phải khác có đêm đặc, đêm giấy tức ngực bắc lên mặt nhàm ơn ớn lạnh.

5) ĐAU BAO TỬ trị : đi đây hơi nhoi nhói đau dưới bụng, ăn ngon.

6) CAM SÂM YÊN trị : Trẻ con ngủ hay đã mồ hôi, ít ăn ngủ hay lăn lộn gây còm.

7) PHONG TÍCH trị : Bề khó chứa rạng, chóng lạnh, đau nhức không ăn ít ngủ.

8) NGƯU HOÀNG HOÀN trị : Trẻ con bo đờm, cảm bàn hàng ngày.

9) BẠCH HUYẾT HOÀN trị : các bà các có hay đau lưng có huyết trắng.

10) TỲ HOÀN trị : người lớn chóng tay hay đỗ mồ hôi mỗi hay đó, giữ, ngừa, yếu.

11) SÂM NHUNG YÊN HỒ CỐT trị : các chứng nhức đầu, ngủ ngày, ngủ đêm, ăn ngon, ngủ ngon, bổ lên mặt nhàm ơn ớn lạnh.

12) PHONG BỔ HOÀN trị : các chứng ngưu, bo cảm trong phong cảm bắt lạnh, cảm khác.

Và các thuốc khác khác, kinh mời quý vị kể bệnh lấy thuốc Hàng ngày có Thầy coi mạch giúp không tính tiền. Cả đã bán các thuốc Bắc Kiêm nhập số 345 BYT 28-8-1962

Nhà thuốc **CỰ-THẮT**

287, Gia-Long — Saigon

Chuyên chữa : Gây suyng, bong gân, bầm dập, sưng, nhức xương, đau gân, đau gối, bắp thịt, đau ngón, ch, vai, đau lưng, chân tay rã rượi, mỏi mệt, tê bại, phong thấp, cước lo, thạn hư và tất cả các bệnh về gân xương.

Tổng phát hành : Các loại thuốc Phong thấp, tê bại sau đây :

— Thuốc số 1 : KHU PHONG TRỪ THẤP BỔ KHÍ

— Thuốc số 2 : KHU PHONG BỔ THẬN.

— Thuốc số 3 : KHU PHONG BỔ HUYẾT.

— Thuốc số 4 : HÁNH HUYẾT LIÊN XƯƠNG.

— Thuốc số 5 : TRẬT DÀ, PHONG THẤP (mạn ngoài).

— Thuốc số 6 : THUỐC BAO TỬ

Chi Nhánh chính lâu phước tại : CỰ SĨ TỊNH BỔ

282 Nguyễn trí Phương—Cholon tờ 10 giờ tối 12 giờ sáng Đông Y Sĩ :

NGUYỄN HUY THẮT

K.N. số 389 BYT/QCDP 13-9-62

(*Tiếp theo* 7 *trang* 1)

Ban Khoa học B (tiếp)

Lớp 1 : Quốc văn : 3 giờ (H.S 2) Tiếng : 3 (H.S.4) Lý Hóa : 3 giờ (H.S.3) Công dân giáo dục : 2 giờ (H.S.2)

Lớp II : Văn vật : 1 giờ (H.S. 1) Sinh ngữ 1 : 2 giờ (H.S.2) Sinh ngữ 2 : 1 giờ (H.S.1) Sử địa : 2 giờ (H.S.1)

Ban văn chương C (2 sinh ngữ)

Lớp I : Quốc văn : 3 giờ (H.S. 4) Sinh ngữ 1 : 3 giờ (H.S.3) Sinh ngữ 2 : 2 giờ (H.S.2) Công dân giáo dục : 2 giờ (H.S.2)

Lớp II : Toán : 1 giờ (H.S. 1) Lý hóa : 1 giờ (H.S.1) Văn vật : 1 giờ (H.S.1) Sử địa : 2 giờ (H.S.2).

Ban văn chương D (sinh ngữ số cả ngữ)

Lớp I : Quốc văn : 3 giờ (H. S.4. Sinh ngữ : 3 giờ (H.S.3). Cổ ngữ : 2 giờ (H.S.1). Công dân giáo dục : 2 giờ (H.S.2).

Lớp II : Toán : 1 giờ (H.S. 1) Lý hóa : 1 giờ (H.S.1) Văn vật : 1 giờ (H.S.1) Sử địa : 2 giờ (H.S.2).

Sau mặt lớp nghề 2 ngày

Đã hoàn tất cơ khóa và giờ gần thích nhà sáng nước, sau thời thi trong các bài thi lớp 1, các thí sinh được nghỉ 2 ngày mới thi bài thuộc lớp 1.

Mười được chấm thi các bài lớp II

Vì thể đợc phân điểm trên điểm số trung bình 10/20 được cộng thêm vào điểm số bài thi lớp 1.

Các thí sinh có điểm số trung bình thông quát từ 10/20 trở lên và các bài thi lớp 1 mới được chấm các bài thi lớp II, và sẽ được trong trung tuyển khoa I, được miễn thi các bài thi lớp 1 ký ở khoa II.

Mười được thi khoa I

Các thí sinh thi khoa I có điểm số trung bình thông quát dưới 06/20 và các môn thi lớp 1 không được thi lại khoa 2.

(*Tiếp theo* 8 *trang* 1)

Nguyên do vì đây điện chạm nhau nên phát cháy ? các nhà là sau bằng nơi vẫn lan rộng gây bốn bạnh lớn.

16 Mẫu vườn cháy rụi hại đến bạc Triệu

XUÂN LỘC.— 12 giờ trưa 12-2-63, một vụ hỏa hoạn khá đó xảy ra tại ấp Suối Hiu thuộc xã Tân Lập cách Quận lỵ Xuân Lộc Tỉnh Long Khánh độ 7000 thước đã lên cháy rụi nhiều vườn cây ăn trái và cà phê tại đây.

Không biết nguyên lớn đã phát khởi ở đâu mà ai ở gần nơi nó thì cho chạy vườn hay được thì lớn đã cháy to và mất đến chiều tối mới dập tắt được lửa. Kiểm điểm lại, người ta biết có đến 16 mẫu vườn (Đang cỡ bạt tạp) bị thiệu rụi và sự tổn thất có đến bạc triệu. Trong số các khả chủ có bà Lý Thị Mui và bà Nguyễn thị Kim Đồng là bị thiệt hại nặng nhất.

Thoạt tiên người ta trông là do rạy ra của người nhà vô ý vung vai ngày đêm tra riêng các chủ vườn được biết là có kẻ vô danh bắn phép vượt qua đồn lính đến dây để cây lửa đã lan ra cả vườn, sau cùng chỉ vườn đã lan đến thôn nội ấp nơi nhà chức tách xã K.N.H.

Một vài sự thay đổi về lộ trình XE BUÝT...

Công Quản Chuyên Chở Saigon rất trọng thông cáo :

Vì lý do kỹ thuật có, một vài sự thay đổi sau đây về lộ trình xe Buýt kể từ ngày 20-2-1963 :

1) Đường Giadinh-Chợlớn (số 34), trong đoạn đi có khúng chạy qua khoảng Nguyễn-Hoàng — Đồng Khánh và sau khi chạy suối đường Nguyễn tri Phương số quọc mặt Hồng Bàng và chạy thẳng đến Tổng đốc Phương làm bến, mục đích đưa hành-khách vùng Cao Định muốn đi Nhà thường Hồng Bàng, trường Minh-Hương, Chánh Đã.

2) Đường PhuMỹ-Chợlớn (số 24) bỏ khúc cảnh Đakao — Chợlớn chạy từ Nguyễn văn Giai qua Đình tiền Hoàng Nguyễn hình Khiêm v.v... Quý vị hành khách từ DaKao muốn đi Chợlớn có thể qua Gia định để đáp xe Gia định — Chợlớn (xe mang số 34) hoặc đến qua Thâu Cảm Viên đón xe. Cảnh A chạy từ PhuMỹ đến Chợlớn. Cảnh nầy vẫn không thay đổi.

(*Tiếp theo* 9 *trang* 1)

Từ ngày lính cảm đã lấy nước giống ban bình trật đã, các xe nước phải quay quanh chung quanh 3 vòi nước Lê Lợi qua các Saigon. Thay ngày, nước ngày đến lấy được từ 2 tới 3 chuyến.

Nhưng sau khi chỉ chở nước xuống thì phải đến đến xe nước bơm đến nước nên đã mất ngày cự tốn nhiều lắm. Ngoài ra nước bơm cũng bị ngăn trong 1450 1 đã nên xe bơm ngày cần nước nhiều thì phải chạy. Ngoài ra nước nhà ở nhơn nhà bị ngăn trong cần xe nước Saigon Thấy qua « lấy nước nhà » chỉ đã có 6 nước chỉ đến chung.

Vì vậy gần đây đã có gần 20 xe nước bơm phải chạy 1 cần nhà là nước đã chở gần cết, ai nhẩy hay mặt nên Hiệp Hòa.

Đại diện các giếng nước lên tiếng

Đại diện các nhà có giếng nước của cần các xe nước tiếp tục cho đã lấy nước giếng như trước đã đây đang đã bắt của cần đến chung, cần nguồn đã nước xe và giếng. Đã lấy nước nhà phải cần cho bằng ngân gia chính.

● **Đại hội yêu cầu**

Sau khi các Đại diện phát biểu ý kiến đây đã, Đại hội đồng nhấp thuận viết thư thông tin lên các giới liên trách liên hệ như Bộ Nội vụ, Bộ Công chánh, Bộ Kinh tế, Tôn Đô chánh... để yêu cầu tu bổ phần phân nước cần xe nước cung ứng cho dân chúng Đô thành vừa cần vừa hàng ngân người hành nghề đã nước.

T. I. L.

Có RADIO cần biết :

Muốn có : — Chương trình các Đài Phát Thanh V.N.C.H.

— Lần nóng và giờ phát thanh Việt ngữ các Đài : *BBC, VOA, ABC, NHK, Paris, Phi Luật T